

広報

ひとが元気 まちが元気 みんなでつくる水と緑のふるさと さかえ

さかえ

4月13日(金)
キッズランドオープン!
(12 ページ)



AR

【特集】

平成 30 年度当初予算が決まりました (P.2~5)

介護保険料が引き下げになります (P.6)

4月22日は栄町長選挙 (P.7)

買い物バスの運賃が100円になります (P.12)

第18回 栄町さくらまつり (P.13)



2018 年 (平成 30 年)



公式HP

AR スマホで写真がカラーに!

無料アプリをインストールして、ARマークのある写真をかざすと、カラーで見ることができます。詳細は、右のQRコードから町ホームページのお知らせをご覧ください。



4月号

Vol.787

毎月1日発行 編集発行 / 栄町企画政策課

〒270-1592 千葉県印旛郡栄町安食台一丁目2番 TEL 0476-95-1111(代)

◆一般会計予算額 67 億 4,240 万円
(前年度比較 1.1% 増)

歳 入 内 訳

区 分	予算額	構成比	対前年度 増減比
町税	22 億 7,142 万 1 千円	33.7%	-0.1%
町税の内訳			
町民税	11 億 5,746 万 6 千円	—	1.5%
固定資産税	8 億 3,869 万 6 千円	—	-1.0%
都市計画税	1 億 2,841 万 3 千円	—	-4.0%
町たばこ税	9,271 万 4 千円	—	-10.5%
軽自動車税	5,413 万 2 千円	—	9.7%
地方交付税	14 億 8,000 万円	22.0%	1.0%
国庫支出金	7 億 3,313 万 3 千円	10.9%	0.5%
町債	4 億 9,230 万円	7.3%	4.8%
県支出金	4 億 6,469 万 9 千円	6.9%	3.5%
地方消費税交付金	3 億 4,000 万円	5.0%	2.7%
繰入金	3 億 1,951 万 8 千円	4.7%	-1.0%
分担金及び負担金	1 億 4,947 万 2 千円	2.2%	-0.3%
地方譲与税	1 億 450 万円	1.6%	2.4%
使用料及び手数料	7,527 万 6 千円	1.1%	-3.4%
寄附金	6,750 万円	1.0%	8.9%
繰越金	6,000 万円	0.9%	0.0%
諸収入	5,697 万 9 千円	0.8%	20.9%
自動車取得税交付金	3,700 万円	0.5%	29.4%
財産収入	2,960 万 2 千円	0.4%	-5.2%
株式等譲渡所得割交付金	2,050 万円	0.3%	7.3%
ゴルフ場利用税交付金	1,250 万円	0.2%	8.7%
配当割交付金	1,200 万円	0.2%	-42.9%
地方特例交付金	1,000 万円	0.1%	19.0%
利子割交付金	330 万円	0.1%	0.0%
交通安全対策特別交付金	270 万円	0.1%	-10.0%

平成 30 年度予算が 3 月定例議会でも可決されました。
一般会計が 67 億 4,240 万円（前年度比較 1.1% 増）、特別会
計は 5 会計合わせて 48 億 6,805 万 8 千円（前年度比較 19.1% 減）
で、全会計の予算総額は、116 億 1,045 万 8 千円（前年度比較
8.5% 減）となっています。

問合せ 財政課財政班 33・7702

予算総額

116 億 1,045 万 8 千円でスタート

平成 30 年度当初予算
元気なまちづくりに向かって

歳 出 内 訳

目的別歳出の内訳

区 分	予算額	構成比	対前年度 増減比
民生費	20 億 3,743 万円	30.2%	0.7%
総務費	11 億 8,481 万 7 千円	17.6%	0.3%
公債費	8 億 1,974 万 4 千円	12.2%	-2.5%
教育費	6 億 6,860 万 5 千円	9.9%	2.7%
土木費	6 億 2,987 万 2 千円	9.3%	2.8%
衛生費	5 億 8,449 万 1 千円	8.7%	-0.5%
消防費	4 億 8,588 万 3 千円	7.2%	7.0%
農林水産業費	1 億 5,432 万円	2.3%	14.8%
議会費	1 億 838 万 5 千円	1.6%	-0.4%
商工費	5,863 万 5 千円	0.9%	-6.7%
その他	1,021 万 8 千円	0.1%	1.0%

性質別歳出の内訳

区 分	予算額	構成比	対前年度 増減比
人件費	20 億 8,740 万 2 千円	31.0%	0.0%
扶助費	11 億 1,213 万 5 千円	16.5%	1.2%
物件費	9 億 8,078 万 4 千円	14.5%	4.2%
公債費	8 億 1,974 万 4 千円	12.2%	-2.5%
繰出金	7 億 1,072 万 8 千円	10.5%	-0.9%
補助費等	5 億 3,287 万 9 千円	7.9%	6.6%
普通建設事業費	3 億 9,072 万 8 千円	5.8%	4.3%
積立金他	8,171 万 9 千円	1.2%	4.6%
投資及び出資金	2,231 万 2 千円	0.3%	-5.3%
維持補修費	396 万 9 千円	0.1%	-35.1%

◆特別会計予算額 48 億 6,805 万 8 千円（前年度比較 19.1% 減）

一般会計のほかに 5 つの特別会計があり、それぞれの予算額と事業内容をお知らせします。

会計名	予算額	事業内容
国民健康保険	25 億 8,967 万 8 千円	被保険者の疾病・負傷・出産・死亡などに際し、必要な保険給付を行います。
介護保険	13 億 9,258 万 7 千円	介護や支援が必要と認定された要介護・要支援者に、介護の必要の程度に応じた保険給付を行います。
公共下水道事業	6 億 6,160 万 3 千円	終末処理場などの施設改修・下水道管渠の布設や施設の維持管理を行い、生活環境の向上に努めます。
後期高齢者医療	2 億 2,303 万 7 千円	後期高齢者医療制度加入者の保険料の徴収や、保険証の引き渡しなどの窓口業務を行います。
矢口工業団地拡張事業	115 万 3 千円	平成 27 年度から実施している矢口工業団地の拡張事業について、用地購入と拡張用地造成事業を行います。

※特別会計とは、特定の事業を行う場合に一般会計と区別して経理するために、条例により設置しているものです。

◆ 町民一人当たりに使われる予算

※ () 内は前年度予算額

民生費 97,201 円 (95,130 円)

- 高齢者の生活支援
- 障がい者の自立支援
- 子ども医療費の助成
- 子育て支援



などの経費

総務費 56,525 円 (55,571 円)

- 財産の維持管理
- 町税の賦課・収納
- 選挙
- 自治振興
- 町総合計画策定
- 職員管理
- 広報



などの経費

公債費 39,108 円 (39,559 円)

- 借入金の返済

教育費 31,898 円 (30,768 円)

- 小中学校施設の管理
- 児童・生徒の学習環境の整備
- 学校給食の提供
- ふれあいプラザさかえ管理運営

などの経費



土木費 30,050 円 (28,885 円)

- 町道整備および維持管理
- 公園維持管理
- 地籍調査
- 建築指導および住宅対策

などの経費

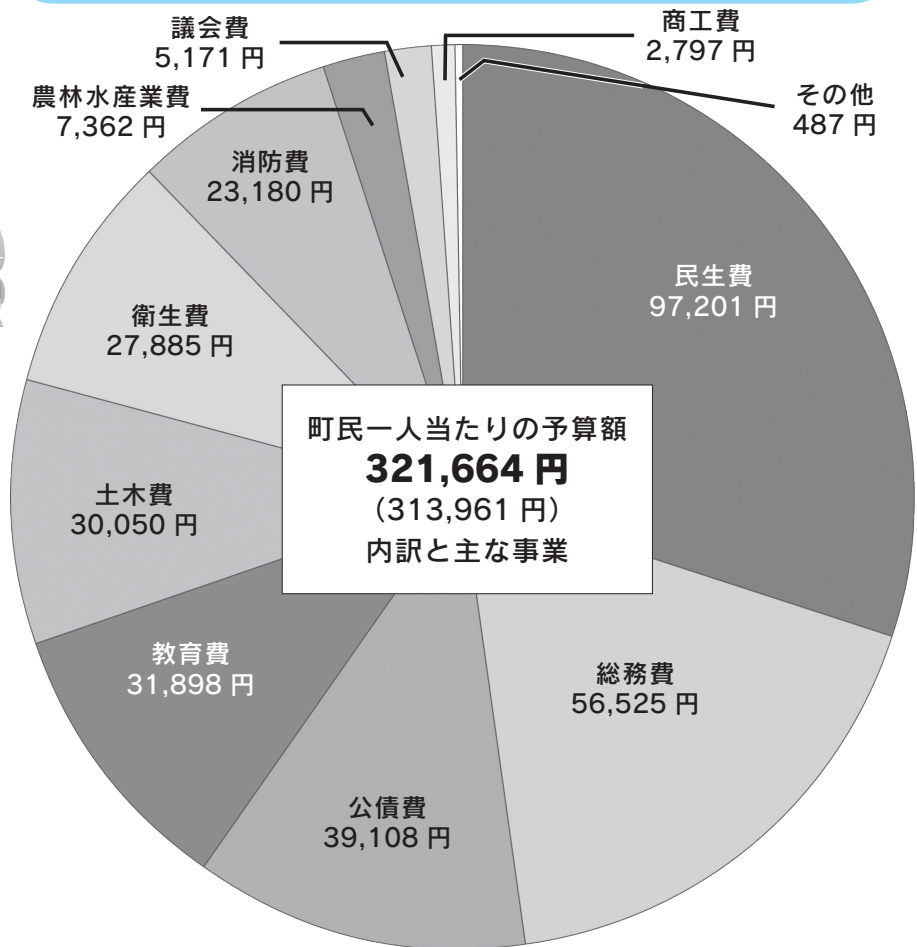


衛生費 27,885 円 (27,629 円)

- 予防接種
- 住民健診
- 保健指導および健康づくり支援
- ごみの収集運搬

などの経費

町民一人当たりに使われるお金 **321,664 円**
(313,961 円)
67 億 4,240 万円 (一般会計予算額)
÷ 20,961 人 (平成 30 年 3 月 1 日現在人口)



消防費 23,180 円 (21,349 円)

- 消防施設整備
- 火災予防
- 救急業務
- 水害対策

などの経費



農林水産業費 7,362 円

(6,279 円)

- 農業委員会の運営
- 水田などの生産基盤整備
- 農産物ブランド化

などの経費



議会費 5,171 円 (5,023 円)

- 議会の運営および議員の活動

などの経費

商工費 2,797 円 (3,140 円)

- 中小企業支援
- 観光情報発信
- ドラムの里の管理・活用
- 房総のむらとの連携
- ネットワーク形成

などの経費

その他 487 円 (628 円)

- 予備費や基金への積立金

◆ 財政調整基金積立金と地方債現在高

	平成 30 年度当初	平成 29 年度当初	比較
財政調整基金積立金	4 億 8,917 万 3 千円	4 億 5,976 万 4 千円	2,940 万 9 千円
地方債現在高	76 億 5,285 万 4 千円	77 億 6,570 万円	△ 1 億 1,284 万 6 千円

平成 30 年度町が行う主な事業

第 4 次総合計画の将来像「ひとが元気 まちが元気 みんなでつくる水と緑のふるさと さかえ」を実現するため、最終年である平成 30 年度に実施する主な新規・拡充事業についてお知らせします。

問合せ 財政課財政班 ☎ 33-7702

暮らしやすいまちづくりの推進

●コンビニ交付サービス事業【新規】 2,272 千円
7月2日からマイナンバーカードを使用して全国のコンビニエンスストアなどで住民票の写しと印鑑登録証明書を取得できるようにします。

●旅券申請交付事業【新規】 741 千円
旅券の申請や交付にかかる町民の利便性を高めるため、平成 31 年 1 月 15 日から町民に身近な役場の窓口で手続きができるようにします。

●ごみ減量化推進事業【拡充】 19,748 千円
家庭ごみの減量化を図るために「ごみ減量化推進計画」に基づいた施策を実施します。

●道路舗装修繕事業【拡充】 71,807 千円
町民が安心・安全に通行できるよう、整備基準に基づいて路面の劣化、わだち掘れが著しい路線について、道路の舗装修繕を行います。

●町道前新田線整備事業【拡充】 129,400 千円
定住・移住者の増加を図るため、前新田地区に新たな道路を整備して、住宅開発の誘導につなげます。

●空家等実態調査事業【新規】 3,200 千円
適正な管理の行われていない空家などが地域住民の生活環境に深刻な影響をおよぼすため、町内の空家の実態把握を行います。

●消防団消防ポンプ車整備事業【新規】 20,700 千円
老朽化が著しく、ポンプ機能が低下するなど本来の機能を発揮できない状況にあるポンプ自動車を整備します。

●ふれあいプラザさかえ長寿命化改修事業【拡充】 50,000 千円
老朽化に伴う設備の不具合が発生しているため、利用者に安心してご利用いただけるよう、文化ホール天井改修工事、ふれあいセンターの給排水設備改修工事・トイレの洋式化への改修工事を行い、施設の長寿命化を図ります。



子育て支援の充実

●児童クラブ施設改修事業【新規】 26,800 千円
老朽化が進む竜角寺台児童クラブ施設の大規模修繕を行い、児童の適切な居場所を確保します。

●第 2 期「栄町子ども・子育て支援事業計画」
策定事業【新規】 782 千円
第 1 期「栄町子ども・子育て支援事業計画」の計画期間が平成 31 年度で満了するため、平成 30 年度・31 年度で第 2 期計画を策定します。

●子育て世代包括支援センター事業【拡充】 6,345 千円
保護者が妊娠から出産・子育ての期間を通じ、安心して子育てができるようワンストップ相談窓口を設け、子育て支援アドバイザーや保健師などを配置し、情報提供・相談支援を行い、必要なサービスを円滑に利用できるようなきめ細かく支援します。

●地域子育て支援拠点事業【拡充】 6,840 千円
子育て情報・交流館アップ R（ル）がふれあいプラザさかえ敷地内に新設するキッズランドに移転することで、子育て支援サービスの利便性向上や乳幼児を持つ保護者の交流を推進します。

●赤ちゃん子育て支援金の支給 11,200 千円
赤ちゃんを出産した世帯にお祝い金を支給します。

●妊婦ヘルパー派遣事業 100 千円
妊婦にやさしいまちづくりの一環として、妊婦がホームヘルパーやベビーシッターを利用した場合の費用の一部を補助します。

●パパ家事セミナー事業・ベテラン母さん赤ちゃん見守り事業 876 千円
新米パパなどを対象としたセミナーを開催し、育児参加を推進、「赤ちゃん見守り隊」による新生児のいる世帯への訪問を行い、子育て支援を進めます。

●婚活イベント開催・結婚アドバイザー養成講座・婚活セミナー事業 906 千円
婚活実行委員会主催の婚活イベントの支援や、婚活の支援ができる人材の育成、積極的に婚活ができる講座を開催します。

●多子世帯支援金【拡充】 5,598 千円
保育園・幼稚園に入園している第 3 子以降の保育料の無料化を行います。

子どもたちの学習環境の充実

●教員アシスタント職員活用事業【新規】

10,012 千円

国の「働き方改革」に則り「教員アシスタント職員」を全校に配置することで、教員が児童生徒と向き合う時間を確保し、児童生徒の健全な育成を図ります。

●外国人英語講師活用事業【拡充】 11,881 千円

JETプログラム（語学指導を行う外国青年招致事業）を活用し、新学習指導要領の全面移行に先駆け、小学3・4年生に外国語活動を、小学5・6年生に外国語科を実施するため、小学校に外国人英語講師を2名配置（1名増）します。また、中学校には引き続き1名を配置します。



まちづくり関連事業など

●定住・移住促進事業

36,070 千円

流出人口の抑制や定住・移住施策を進めるため、「人」や「住宅」への切れ目のない支援を実施します。

【主な事業】

- 定住移住奨励金
- 移住者子ども加算金
- Uターン同居・近居支援金
- 住宅リフォーム補助金
- 転入者紹介謝礼金支給事業
- 空き家バンク登録促進事業

※以上の事業の詳細は、14～15ページをご覧ください。

- 福祉系・医療系大学生通学定期補助金
- ・アパート家賃補助金

●安食駅前活性化推進事業

15,400 千円

町の中心である安食駅周辺において、若者からシルバー人材、障がい者など、町民の誰もが活躍できるステージを整備し、賑わいの創出、雇用の創出、若者世代の移住者の増加を図ります。

【主な事業】

- 駅前の魅力発信事業
- 駅周辺イメージアップ事業
- 障害者・シルバー人材が参加するコミュニティステージ事業



●黒大豆による地域経済活性化事業 29,578 千円

町の特産品である『どらまめ』の生産・販売強化を図っていく費用を補助します。

【主な事業】

- イベントでのPR・販売
- 圃場整備
- 通訳ボランティア育成
- 冷凍枝豆試作
- ネット販売登録など

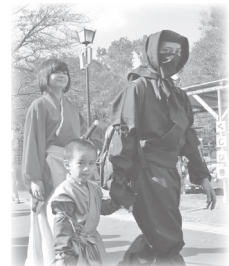


●コスプレを活用した地域活性化事業 13,540 千円

コスプレ事業を核とした産業化を推進することで、外国人を含む観光客の誘致、地域経済の活性化を図ります。

【事業内容】

- コスプレイベントの開催
- 貸出衣装の購入
- 情報サイト活用のPR
- PR用パンフレット作成
- コスプレまつりの開催
- コスプレ広場の整備



●日本の国技「相撲」体験による地域活性化事業

4,380 千円

外国人にも「スモウレスラー」として人気が高い、日本の国技「相撲」体験により、外国人観光客の誘致を図るとともに地域経済の活性化を図ります。



介護保険料が引き下げに

町では、「第7期介護保険事業計画」がスタートし、65歳以上の方（第1号被保険者）の介護保険料が、下記のとおり変更となりました。

県下で5番目以内
となる見込み

介護予防事業を積極的に実施したことにより、介護認定率においても全国平均が18.1%、県平均が15.3%、印旛郡市内平均が13.4%の中、栄町は11.1%と低い状況でした。

このような状況から第7期に必要な介護保険サービス見込量に、必要な費用などから算出する「基準額」は、月額で第6期4,691円から第7期4,457円と234円の引き下げになります。

介護保険制度は、介護保険料と公費を財源として運営されています。なお、平成30年度の介護保険料の決定通知書は、7月中旬に発送する予定です。

問合せ 健康介護課

■ 介護総務班④番窓口
33・7709

所得段階	対象者	第6期	第7期
		年額保険料 (月額保険料)	年額保険料 (月額保険料)
第1段階	○生活保護を受けている方 ○世帯全員が市町村民税非課税で、老齢福祉年金を受けている方 ○世帯全員が市町村民税非課税で、前年の公的年金等収入金額と合計所得金額の合計額が80万円以下の方	25,330円 (2,111円)	24,060円 (2,005円)
第2段階	世帯全員が市町村民税非課税で、前年の公的年金等収入金額と合計所得金額の合計額が80万円以上120万円以下の方	42,210円 (3,518円)	40,110円 (3,343円)
第3段階	世帯全員が市町村民税非課税で、前年の公的年金等収入金額と合計額が120万円以上の方	42,210円 (3,518円)	40,110円 (3,343円)
第4段階	本人は市町村民税非課税であるが、世帯内に課税者がいる方で前年の公的年金等収入金額と合計所得金額の合計額が80万円以下の方	50,660円 (4,222円)	48,130円 (4,011円)
第5段階 (基準額)	本人は市町村民税非課税であるが、世帯内に市町村民税課税者がいる方で前年の公的年金等収入金額と合計所得金額の合計額が80万円以上の方	56,290円 (4,691円)	53,480円 (4,457円)
第6段階	本人が市町村民税課税で、前年の合計所得金額が120万円未満の方	67,550円 (5,629円)	64,170円 (5,348円)
第7段階	本人が市町村民税課税で、前年の合計所得金額が120万円以上190万円未満の方	73,170円 (6,098円)	69,520円 (5,793円)
第8段階	本人が市町村民税課税で、前年の合計所得金額が190万円以上290万円未満の方	84,430円 (7,036円)	80,220円 (6,685円)
第9段階	本人が市町村民税課税で、前年の合計所得金額が290万円以上400万円未満の方	95,690円 (7,974円)	90,910円 (7,576円)
第10段階	本人が市町村民税課税で、前年の合計所得金額が400万円以上の方	98,510円 (8,209円)	93,590円 (7,799円)

第3回 安食音楽祭 出演者募集のお知らせ

問合せ:070-5462-8090(わたなべ)

応募資格:年齢・国籍 不問

募集部門:(1)歌・唄

(2)洋楽器・和楽器

(3)踊り・舞い

第1テーマ:にっぽん

第2テーマ:あらそい・たたかい

最もお得なレパートリーを数曲ご準備の上で
お問い合わせください。

音楽祭の担当者が直接みなさまの練習場所などにうかがいます。
見学日は調整が可能ですのでご相談ください。(オーディションあります)

■ピアノ■

- (イ)『トルネード』(モーツァルト)
- (ロ)『前奏曲 嬰ハ短調』(ラマニノフ)
- (ハ)『英雄ポロネーズ』(ショパン)

■合唱(コーラス)■

- (イ)『いざたて戦人よ』(グラハム)
- (ロ)『遙かな友に』(磯部倅)
- (ハ)『死んだ男の残したものは』
(武満徹)

■ギター■

- (イ)『禁じられた遊び』
(スペイン民謡)
- (ロ)『ラゲリマ』(タルガ)
- (ハ)『アストゥーリス』(アルベニス)

■弦楽アンサンブル■

- 和声と創意への試み 作品8
- (イ)協奏曲 第1番 小長調
 - (ロ)協奏曲 第2番 短調
 - (ハ)協奏曲 第3番 小長調
 - (ニ)協奏曲 第4番 短調
(グイグアルディ)

町政

栄町長選挙

任期満了による栄町長選挙が次のとおり行われます。町の代表者を選ぶ大切な選挙です。棄権することなく必ず投票しましょう。

投票日

4月22日(日)

投票時間

7時～20時

投票できる方

①年齢

平成12年4月23日以前に生まれた方

②住所

1月16日以前に栄町に転入届出をし、引き続き3か月以上栄町の住民基本台帳に登録されている方。

なお、投票日(4月22日)までに町外へ転出した場合は投票できません。

町内で転居された方

3月31日以降に転居された方は、前住所地の投票所での投票となります。

投票所入場整理券を郵送

投票所入場整理券は、封書形式で、投票日の前日までに皆さんへ郵送します。1枚の封書内に同一世帯で最大6人分までの投票所入場整理券が印刷されています。

投票の際には、ご自分の名前が記載されている整理券を切り離してお持ち下さい。なお、町内で転居した場合、転居先に郵送されるよう郵便局で転送手続きを行ってください。投票所入場整理券は投票手続きをスムーズに行うための整理券ですので、紛失した場合や、郵便事情などで届かなかった場合でも、栄町の選挙人名簿に登録されていれば投票することができますので、投票所の職員へお申し出ください。

期日前投票

仕事や旅行などで、投票日に投票できない方は、期日前投票をご利用ください。

なお、期日前投票には「宣誓書」の提出が必要です。入場整理券の裏面に「宣誓書」が印刷されていますので、事前に記入のうえ、ご持参ください。

※「宣誓書」は町のホームページからもダウンロードできます。

期 間 4月18日(水)～21日(土)
時 間 8時30分～20時
会 場 役場2階第1会議室

不在者投票

指定病院や老人ホームに入院(入所)中の方は、指定施設内で不在者投票をすることが出来ます。

また、仕事などで町外に滞在中の方は、滞在先の選挙管理委員会での不在者投票ができます。

郵便などによる投票

身体障害者手帳や戦傷病者手帳、介護保険の被保険者証をお持ちの方は、体の状態により郵便などにより

投票することが出来る場合があります。

なお、事前に選挙管理委員会に申請し、証明書の交付を受ける必要がありますので、お早めにご相談ください。

選挙公報

候補者の経歴や政見などを掲載した選挙公報を新聞折込みで配布します。

新聞購読されていない方は、事前にご連絡いただければ郵送します。

また、役場・ふれあいプラザさかえ・安食駅などに公報ボックスを用意しますのでご利用ください。

即日開票

開票は、投票日の当日、20時45分から安食小学校体育館で行います。

開票の状況を知りたい方は、参観することが出来ます。

栄町選挙人名簿登録者数

18,535人

(3月1日現在・定時登録)問合せ

町選挙管理委員会
TEL 95-1111

お住まいに関するご心配事について
どんなことでもお気軽にご相談ください

機器の修理・交換やリフォーム
自然災害対策ご対応します

地元職人の集まりです
栄町建設協同組合

連絡先(栄町商工会内)
TEL85-1755 FAX95-7733



おがわ内科 電話 80-2777



JR安食駅改札口直進2分
各種予防接種・健康診断・健康相談

診療時間	月	火	水	木	金	土	日・祝
AM9:00~12:30	○	○	休	○	○	○	休
PM3:00~6:00	○	往診	休	○	○	△	休

△ただし、土曜日はPM2:00~5:00

〒270-1516 印旛郡栄町安食1-18-23 駐車場12台有

くらし 平成 30 年度 各種がん検診

《申し込み制検診》

受付は 4 月 2 日(月)から

早期のがんは、症状に出ません。
痛みなどの症状が出る前に発見、治療できれば、治る可能性が高くなります。
定期的に「がん検診」を受けましょう！

お申し込み方法・注意事項

●役場で直接お申し込みの場合

健康介護課⑤番窓口まで検診申込書【下表】を切り取らずにご持参してください。

申込書の写しを取り、原本を申込者の控えとしてお渡しいたします。

検診日まで大切に保管してください。

●郵送でお申し込みの場合

申し込み内容を控えて、健康介護課疾病予防班までご郵送ください。(申込み期限日の消印有効)

〒 270-1592 栄町安食台一丁目 2 番

栄町健康介護課疾病予防班

●ファックスでお申し込みの場合

FAX 0476-80-1358

ファックスを送信する際、用紙の表裏誤りや内容が不鮮明な場合がありますので、お手数ですが確認のため、健康介護課疾病予防班まで必ずご連絡ください。

●注意事項

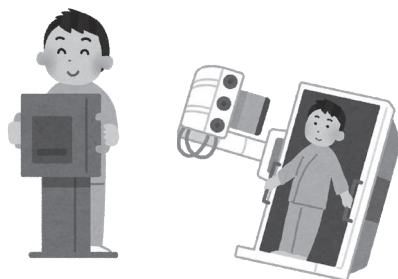
次の項目に該当する方は、受診できません。

○病院で治療や経過観察中の方

○検査部位に手術歴がある方

○妊娠している方

※電話でのお申し込みや期限を過ぎてからの申し込みは、お受けできませんのでご了承ください。



問合せ 健康介護課疾病予防班⑤番窓口
☎ 33-7708

各種がん検診申込書

太枠内に記入して、希望する検診欄には○をつけてください。

住所	栄町		肺がん検診	胃がん検診	大腸がん検診	女性の検診		
電話						乳がん検診 (30 歳以上の女性) 【注意】 ○の記入ではなく、希望する検診日を第②希望まで、必ずご記入ください。	子宮がん検診	骨粗しょう症検診
氏名	性別	生年月日	対象者は次ページを参照					
記入例 栄花子	男・女 男・女	昭和・平成 年 月 日 (満 歳)	○		○	① 7月11日 ② 7月21日	○	○
	男・女	昭和・平成 年 月 日 (満 歳)				① 月 日 ② 月 日		
	男・女	昭和・平成 年 月 日 (満 歳)				① 月 日 ② 月 日		
	男・女	昭和・平成 年 月 日 (満 歳)				① 月 日 ② 月 日		

※同一世帯の家族が受診する場合も記入ください。

※肺・胃・大腸がん検診は希望日の記入は必要ありません。乳がん検診希望の方のみご記入ください。

検査対象	対象者
肺・胃・大腸がん	昭和 54 年 3 月 31 日以前生まれ
乳がん	平成 元年 3 月 31 日以前生まれ
子宮がん	平成 11 年 3 月 31 日以前生まれ

各種がん検診などの日程

検診名（内容）	料金	対 象 者	日時・会場	申込期限
肺がん（結核）検診 ^{注1} （胸部レントゲン検査）	110 円	40 歳以上の方 （昭和 54 年 3 月 31 日以前生）	11 月 12 日(月) 興津集会所 11 月 13 日(火) 竜角寺台コミュニティーホール 14 日(水) 15 日(木) さかなおコミュニティセンター 16 日(金)	午前のみ実施 9 月 28 日(金)
胃がん検診 ^{注1} （バリウム検査）	1,240 円		11 月 24 日(土) 布鎌小学校体育館 11 月 27 日(火) 28 日(水) 29 日(木) 30 日(金) 12 月 1 日(土) ふれあいプラザさかえ	
大腸がん検診 ^{注1} （便潜血反応検査）	420 円			
乳がん検診 ^{注2} （エコー検査） ※指定日制	1,030 円	30 歳～49 歳の女性 （昭和 44 年 4 月 1 日～平成元年 3 月 31 日生）	7 月 11 日(水) 12 日(木) 21 日(土) ※乳がん・子宮がん検診が同日に受診できます。	午前午後実施 5 月 31 日(木) 9 月 28 日(金)
乳がん検診 ^{注2} （マンモグラフィ検査） ※指定日制	1,030 円	50 歳以上の女性 （昭和 44 年 3 月 31 日以前生）		
子宮がん検診 ^{注2} （細胞診検査）	1,030 円	20 歳以上の女性 （平成 11 年 3 月 31 日以前生）		
骨粗しょう症検診 ^{注2} （骨密度測定）	520 円	25・30・35・40・45・50・55・60・65・70 歳の女性 （平成 30 年 12 月 31 日現在）	11 月 21 日(水)	

注 1 …平成 29 年度に、肺がん検診・胃がん検診・大腸がん検診を受けた方で、平成 30 年度も同じ項目の検診を希望される方は、申し込みは不要です。（受診票は 11 月上旬郵送）

昨年度、受診していない方・初めて受診する方・追加変更のある方は、申し込みが必要です、ご注意ください。

注 2 …乳がん検診・子宮がん検診・骨粗しょう症検診は、毎年申し込みが必要です。

※生活保護を受けている方は無料です。必ず受診の際は「生活保護受給資格証明書」を持参ください。

※各種がん検診の受診票は、検診実施初日の約 2 週間前に郵送します。

※日程会場は、変更する場合がありますのでご了承ください。

くらし
いきいき暮らせる さかえまち
平成 30 年度栄町健康カレンダーを配布
各種健康診査の日程や料金、予防接種・介護保険の相談などの案内を掲載した「栄町健康カレンダー」を配布しています。
この冊子は、行政回覧で各戸配布していますが、自治会・区などに加入していない方は、役場・ふれあいプラザさかえ窓口および子育て包括支援センターにもおいてありますので、ご活用ください。
問合せ 健康介護課健康推進班 ⑤番窓口
33・7708

くらし
高齢者肺炎球菌ワクチン予防接種で肺炎を予防!!
対象者①（表 1）
対象者には、案内文と予診票（紫色）を送付します。
対象者②
60 歳から 65 歳未満の方で、心臓・腎臓・呼吸器の機能・ヒト免疫不全ウイルスによる免疫の機能障害で身体障害者手帳 1 級を所持している方。（接種希望の方は、問合せください）
接種期限 平成 31 年 3 月 30 日（土）
自己負担額 3,500 円
※生活保護の方は無料
※対象者①・②ともに、過去に高齢者肺炎球菌ワクチンを接種した方は対象外です。
問合せ 健康介護課疾病予防班 ⑤番窓口
33・7708

表 1

年齢	生年月日
65 歳	昭和 28 年 4 月 2 日～昭和 29 年 4 月 1 日
70 歳	昭和 23 年 4 月 2 日～昭和 24 年 4 月 1 日
75 歳	昭和 18 年 4 月 2 日～昭和 19 年 4 月 1 日
80 歳	昭和 13 年 4 月 2 日～昭和 14 年 4 月 1 日
85 歳	昭和 8 年 4 月 2 日～昭和 9 年 4 月 1 日
90 歳	昭和 3 年 4 月 2 日～昭和 4 年 4 月 1 日
95 歳	大正 12 年 4 月 2 日～大正 13 年 4 月 1 日
100 歳	大正 7 年 4 月 2 日～大正 8 年 4 月 1 日



SPECIAL

シリーズ『がん』を知ろう

カルテ1 がん検診のススメ

診断・治療方法が年々進歩しているにも関わらず増え続ける「がん」による死…
「私は、きっと大丈夫、がんにはならない」と

あなたは自信を持って言えますか？

がんについての情報を6回にわたりシリーズでお伝えします。

問合せ 健康介護課健康推進班⑤番窓口 ☎ 33-7708

がん検診が必要な理由

がんの脅威

働き盛りに急増中！

がん患者の3人に1人が働く世代

がんは昭和56年以降、日本での死因の第1位で、罹患者数も年々増加し、現在では国民の2人に1人が罹患するといわれています。

町でも平成28年度死因の43%を『がん』が占めています。

一般的に高齢者の病気と思われがちですが、がんになる方の約3割は40歳から65歳の方であり、その人数も年々増加しています。がんの罹患率が急増する40代、50代は職場でも重要な役割を担っている世代であり、この年齢の方々ががんになることは、本人・家族はもちろん職場への影響も大きくなります。

誰にでも訪れ得る可能性

がんは生活習慣病の一つです。ウイルス以外にも喫煙、飲酒や肥満が原因となり、誰でも発症する可能性があります。

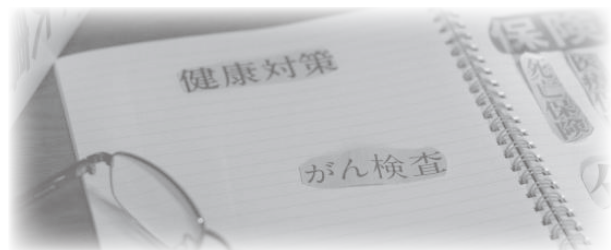
「私は絶対、がんにはならない」とは言い切れないのです。

早期発見・早期治療のためのがん検診

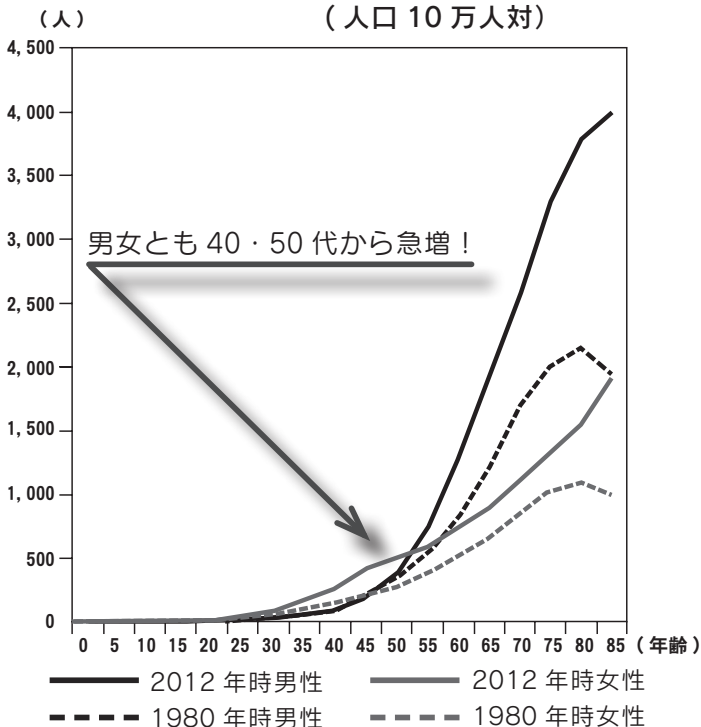
がんは知らないうちに発生し、自覚症状がないまま密かに進行する病気です。

体の不調や症状が出てから医療機関で検査しても、すでにかかなり進行している可能性があります。

がんは不治の病ではありません。がんは早期のうちに発見できれば治癒率は高まります。



全がんの年齢階級別罹患率推移
(人口10万人対)



出典：国立がん研究センターがん情報サービス「がん登録・統計」

**早期がんは症状がほとんどない…
だから検診でがんの早期発見が大切！**

〈早期発見の効果〉

- ①手術が簡単
- ②放射線治療、薬剤治療など治療期間が短い
- ③入院期間が短い
- ④経済的負担が少ない
- ⑤治療後の日常生活も影響が少ない
- ⑥家族への負担も少なく、職場へも早く復帰できる

がん検診を受診し「要精密検査」と判定された方へ

町では要精密検査の受診率は80%台となっています。今もなお、自身が『がん』である可能性を抱えて生活している人がいるのです。

「町のがん検診を受診すると毎回、要精密検査に該当する」、「以前も要精密検査で、病院を受診したが問題ないといわれたから今回は精密検査を受診しない」とお考えの方もいると思います。しかし、体の状態は日々変化しているため、前回大丈夫だったから今回も大丈夫とはいえません。

要精密検査に該当した方は、今の自分に異常がないか必ず検査をしましょう。

管理栄養士おすすめ
糖尿病レシピ



健康介護課健康推進班
☎ 33-7708

ビタミンACEでがん予防！

「キャベツと鶏肉のトマト煮」

- 材料 作りやすい分量 キャベツ1/2個
鶏肉（お好みの部位）1枚 玉ねぎ1個 しめじ
1パック カットトマト缶1缶 コンソメ1個
ケチャップ大さじ3 塩・こしょう
- 作り方 ①鶏肉は、食べやすい大きさに切って、塩・こしょうする。②野菜は、ざく切りにする。
③鍋に材料を全て入れ、水を200cc加えて、20分
火にかける。④塩・こしょうで味を整える。
※ブロッコリーなど他の野菜を加えても美味しいです。
- ビタミンA・C・Eは抗酸化作用が高く、がん予防に欠かせない栄養素です。
旬のキャベツにはビタミンCがトマトにはビタミンAが豊富に含まれています。
美味しく食べてがんを予防しましょう。



町政

矢口工業団地の拡張工事がはじまりました

当町最大の町内雇用者数を抱えている日本食研ホールディングス（株）の依頼により、矢口工業団地を拡張しています。町としては雇用の創出や税収も増え、ひいては人口減少の歯止めに繋がると考え事業を推進しています。



平成4年に完成した矢口工業団地は、農地法、都市計画法の厳しい規制があり、その後拡張が出来ませんでした。平成27年度、千葉県の協力によりようやく農地転用許可、開発許可を得ることができ事業を進めているところです。

【拡張事業計画】

- ◎拡張面積 約3ha
- ◎造成工事完了 平成32年3月予定
- ◎建物の建設 造成工事完了後開始
- ◎財源 日本食研ホールディングス(株)からの負担金

【許可行為】

- ◎農地転用許可 平成29年8月30日
- ◎開発行為許可 平成29年8月30日

問合せ 企画政策課開発推進班
☎ 33-7773

子育て 4月13日(金) キッズランドがオープンします！

町では、保護者が安心して子育てができる環境をさらに推進するため、ふれあいプラザさかえ敷地内に親子で安心して遊べる新たな施設「キッズランド」を建設し、オープンすることになりました。

4月13日(金)にオープニングセレモニーを行います。ご来場のお子さまには、記念品をご用意してまです。ぜひ遊びに来てください。

キッズランドには、子育て

情報・交流館アップル（ル）がふれあいセンターから移転し、運営を行います。今までと同様に子育て支援総合コーディネート者を配置し、乳幼児の保護者の交流や、子育ての情報提供・相談・助言などを行います。

そのほか、子育て情報を検索するパソコンや子ども用トイレも設置され、子育て中の親子がより利用しやすい環境となります。

オープニングセレモニー

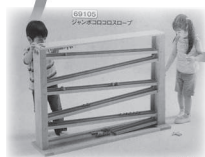
日時 4月13日(金)
テープカット
10時～
来場者親子入場
10時30分～



ご来場のお子さまに記念品をプレゼント!!

先着200名

※13日～15日の期間で
1人1個まで。



※遊具はイメージです。

開設日時など

開設日

火・日曜日
※祝日の翌日・年末年始を除く

開設時間

9時～15時30分
※12時～13時を除く

問合せ

福祉・子ども課
子育て包括支援センター
37-7185

移動準備のため、4月4日(水)～12日(木)まで、子育て情報・交流館アップル（ル）が休室となります。ご了承ください。



※写真はイメージです。

くらし 100円になります

車を運転できない方や高齢者の方が、買い物をする際の移動手段を支援する「買い物バス」を、昨年4月から日曜・祝日に運行しています。

運賃は無料で運行していましたが、4月1日(日)からは、運賃が100円(税込)になります。

ご利用のお客様には、ご負担をおかけいたしますが継続的な買い物バスの運行のため、ご理解くださいますようお願いいたします。

なお、運行時刻とルートは変更ありません。

問合せ 企画政策課
企画広報班
33-7773



無臭でサラサラ

自然にやさしい【天然発酵の堆肥】

長い年月をかけて発酵させた自然にやさしい、超完熟堆肥です。食品くずやチップなどリサイクルで安全、安心の野菜や花木を育てましょう。

〔一袋〕…200円



NPO法人

エコ野菜クラブ

販売所／栄町安食2481-27

0476-95-6268



お庭でお困りなことはありませんか？

造園・外構・剪定・抜根・伐採

ご相談だけでも、1本からでもお伺いします！

会社名



木村ガーデン

住所 栄町安食2172-15

TEL 0476-33-4622 FAX 0476-33-3486

代表 木村晶夫

木村ガーデン

で検索！

第18回 栄町さくらまつり

日時 4月7日(土)
8日(日)

※雨天中止

会場 ドラムの里
主催 栄町さくらまつり
実行委員会
問合せ 栄町観光協会
☎ 89 - 0376

毎春恒例の『栄町さくらまつり』をドラムの里にて開催します。

満開の桜のもと、さまざまな催し物や模擬店・フリーマーケットなどが盛りだくさん。ご家族・お友達などで「春」を満喫してみたいはいかがですか。

なお、交通の混雑緩和と事故防止のため、一区間の交通規制を行いますので、ご理解ご協力をお願いします。

また、房総のむらの「さくらまつり」も同時開催します。詳しくは、28ページをご覧ください。

■ 栄町さくらまつりプログラム

4月7日(土)	
時間	演目・団体名
10:25 ~	開会宣言
10:30 ~	吹奏楽 栄町吹奏楽団ドラムウィンドアンサンブル
11:00 ~	民舞踊 栄町舞踊連盟
11:30 ~	カラオケ 栄町カラオケ愛好会
12:00 ~	マジック マジシャンズクラブ
12:30 ~	民舞踊 栄町舞踊連盟
13:00 ~	フラダンス マルラニ オハナ
13:30 ~	どらむ君健康づくり体操 どらむ君健康づくり体操サポーター
14:00 ~	合唱 男性合唱団 北総エコー
14:30 ~	カラオケ 栄町カラオケ愛好会



交通規制

交通の混雑緩和と事故防止のため、一部区間の交通規制を行いますので、ご理解ご協力をお願いします。

また、4月7日(土)は循環バスのルートの一部変更し、房総のむら交差点付近に臨時停留所を設置します。



※都合により、内容・時間などが変更になる場合があります。

4月8日(日)	
時間	演目・団体名
10:00 ~	カラオケ 栄町カラオケ愛好会
10:30 ~	民舞踊 栄町舞踊連盟
11:00 ~	カラオケ 栄町カラオケ愛好会
11:30 ~	民舞踊 栄町舞踊連盟
12:00 ~	民謡 龍の会
12:40 ~	式典
13:00 ~	春の全国交通安全運動キャンペーン キャンペーン開始式 (13:00 ~) マスコットキャラクター紹介 (13:15 ~) 栄中学校吹奏楽部演奏 (13:30 ~) 交通安全講話 (14:00 ~) 交通事故啓発物資配布 (14:15 ~)
14:30 ~	和太鼓 下総栄太鼓

定住・移住促進に みなさんのご協力をお願いします

栄町以外にお住まいになっているご親族やご家族、お知り合いの方へ、町の定住・移住促進制度をぜひ紹介してください。 問合せ 企画政策課不動産定住班 ☎ 33 - 7773

定住・移住奨励金

○町内に新たに住宅を取得した方には
10 万円交付
さらに転入の場合には栄町産の米 1 俵を贈呈

区分		奨励金など	移住者子ども加算金
持家	転入	10 万円 + 米 1 俵	中学生以下の子ども 1 人 につき 10 万円加算
	転居 ※建替え含む	10 万円	—

移住者子ども加算金

町外から転入してきた方で、中学生以下の子どもがいる世帯には

1 人目から 1 人につき 10 万円交付
※アパート・貸家などの場合には、3 回に分割して交付します。

【例】転入者で住宅を取得し中学生以下の子どもが 2 人いる場合

10 万円 + 20 万円 + お米 1 俵

Uターン同居・近居支援金

1 年以上、町外に転出していたお子さんが、長期にわたり親と同居または町内に住むことになった場合、親に支援金を交付します。

①単身の場合…8 万円交付

※高校生以下の者は除く

②配偶者と一緒の場合…16 万円交付

さらに中学生以下の子どもと一緒に場合…

加算金 8 万円交付

最大 24 万円の支援金を交付

転入者勧奨奨謝礼金

18 歳以下の子どもを持つ子育て世帯の転入者に戸建住宅やアパートなどを紹介した方に謝礼金を支給します。

①持ち家を紹介した場合…10 万円交付

②アパートなどの賃貸住宅を紹介した場合…
5 万円交付



住宅リフォーム補助

町への定住・移住の促進と住環境の向上、町内産業の活性化を図るため、住宅リフォーム費用の一部を補助します。

受付期間 4 月 10 日(火)～ 12 月 21 日(金)

対象住宅

一戸建て住宅、または併用住宅。

※併用住宅は、住宅部分のみが対象。

※既に、栄町住宅リフォーム補助金を利用した住宅を除く。

対象者

①対象住宅を所有し、自ら居住している方。

②町外から転入するために、自らが居住する対象住宅を購入した方。

③町内の賃貸住宅などから転居するために、自らが居住する対象住宅を購入した方。

④対象住宅に、3 年以上継続して居住する方。

⑤町の住民基本台帳に登録されている方。

⑥町税を滞納していない方(世帯員全員)

⑦栄町住宅リフォーム補助金の交付金を受けていない方

※②と③の場合、リフォーム工事を行う時点で、対象住宅(中古住宅)を所有していなければなりません。

対象となるリフォーム工事

①町内事業者が行う工事。

※町内に本店がある法人事業者、または町内に住所がある個人事業者。

② 20 万円以上の工事。

③補助対象工事は、浴室・台所・トイレ・床・畳・天井・壁などの工事で、既存住宅の改築および増築工事です。

④工事が平成 31 年 3 月 15 日以前に完了すること。

※新築や別棟の増築は対象となりません。また、同じ工事箇所について、町で行っている他の補助制度を利用している場合は、対象となりません。

補助金の額

住宅リフォーム工事費用の 10 分の 1 で上限額 10 万円。(千円未満切捨て)

※補助金交付決定前に住宅リフォーム工事を行った場合は、補助金の交付を受けられません。

※補助金を希望する方は、事前に企画政策課へご相談ください。

空き家バンク登録支援

町内に空き家を所有し、売却や賃貸を考えている方、空き家バンクに登録しませんか。

○空き家バンクに登録すると

2万円交付

○空き家バンク登録リフォーム補助金
空き家バンクに登録した物件をリフォームする場合

工事費用の1/5で、
上限額20万円の補助
(千円未満切捨て)

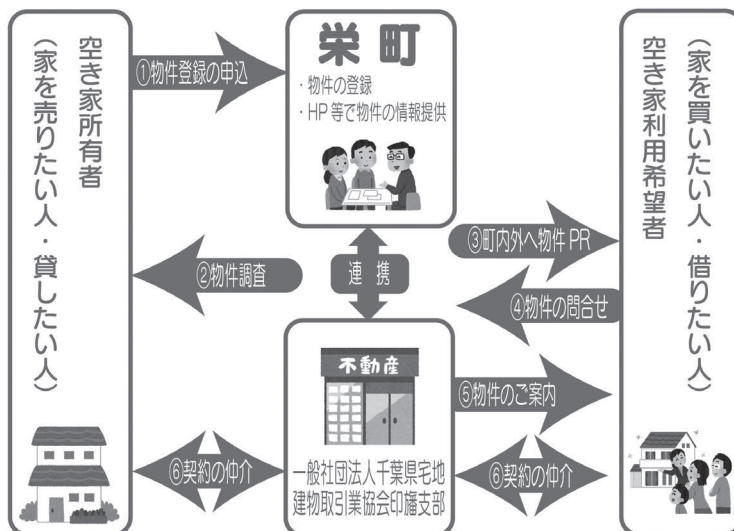
空き家バンクとは…

空き家の所有者が、その物件の有効活用を目的に、物件情報を登録します。

その情報を見て、借りたい・買いたいという移住希望者と所有者との橋渡しを『栄町・千葉県宅地建物取引業協会印旛支部』が連携して行う制度です。

空き家バンク制度は、空き家バンク以外の空き家の取引を規制するものではありません。町では、情報提供や最低限必要な連絡調整は行いますが、物件の賃貸借・売買などに関する交渉や契約などに係る仲介行為は一切行いません。情報提供後・契約後に生じたトラブルは当事者間で解決していただくこととなります。

空き家バンクの流れ

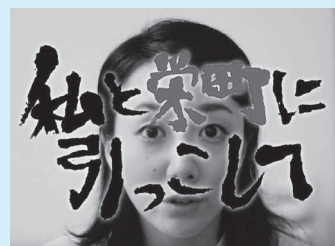


移住促進ムービーを公開中！

移住をさらに促進させるため、栄町の定住・移住制度をわかりやすく、ドラマ仕立てで紹介する動画を、町ホームページおよび無料動画サイトYouTube（ユーチューブ）で公開中です。ぜひ、知り合いにも紹介してください。

閲覧方法…パソコンやスマートフォンからYouTubeへアクセスし、『千葉県栄町』で検索してください。

※通信料はかかります。



動画の再生へ(YouTube) ▶

- 対象者**
(左記の5点を全て満たす世帯)
- 平成30年4月1日以降に婚姻届を提出した世帯
 - 平成28年1月1日～12月31日の1年間の夫婦の合計所得額が340万円未満の世帯
 - 夫婦ともに婚姻日における年齢が34歳以下
 - 栄町の住民基本台帳に記録されている世帯
 - 町税の滞納がない世帯

※4月1日より補助額を増額しました。

最大30万円

補助額
住宅費と引越費を合わせて、



栄町で結婚して良かった♡

くらし

**新婚さんの新生活を応援します！
結婚新生活支援事業補助金**

町では、経済的理由で結婚に踏み出せない方の住宅費や引越費の一部を助成し、新婚生活を応援します。

補助対象経費

※平成30年1月1日～平成31年3月31日までに支払った金額

○住宅費

戸建て住宅の購入費、または、アパートなどの賃貸料

○引越費

引越業者または運送業者に支払った引越費用の実費



※申請期限は、婚姻届を提出後、3か月以内です。
※申請をする方は、事前にお問い合わせください。

問合せ 福祉・子ども課
児童福祉班⑥番窓口
33-7707

さらに充実して皆さまのところへ 移動スーパ―が1台増えました！

昨年7月より運行している(株)ナリタヤの移動スーパ―が、3月より1台増えました。

町内のコースや何う曜日に変更はありませんが、以前と比べて、コース巡回に余裕ができるため、より細かな地域に伺えるようになりました。訪問を希望する方は(株)ナリタヤまでお問い合わせください。

移動スーパ―では、栄町特産品のどら豆関連商品を始め、生鮮食品、加工食品・惣菜・寿司・パン・野菜・果物などの調理加工品・飲料・日用品など約400品目1200点の商品を販売しています。

- Aコース(月・木)
南ヶ丘・安食台
- Bコース(火・金)
安食・酒直台・矢口
- Cコース(水・土)
竜角寺台

問合せ

(株)ナリタヤ

☎95・9111

大好評の

▼ だら豆コーナーもございます



家の近くでお買い物ができる便利！▶



JR千葉支社からのお知らせ 新線への切換工事に伴う代行輸送！

JR成田線下総松崎駅・成田駅間では、成田市で整備中の都市計画道路新設に伴い、JR線の新設工事が行われていましたが、この度、新線への切換工事が確定しました。

工事に伴い、一部列車において安食駅・成田駅間の運転を取り止め、バス・タクシーによる代行輸送を実施します。

お客様には大変ご迷惑をお掛けしますが、ご理解とご協力をお願いします。

工事日時

4月14日(土)23時すぎ

運休区間 安食・成田駅間

運休対象 列車2本

○安食駅23時52分発

○成田駅行き列車

○安食駅0時22分発

○成田駅行き最終列車

代行輸送

○ご利用の際は、列車の発車時刻までに改札口までお越しください。

○タクシーは下総松崎駅經由成田駅行き、バスは成田駅直通で運行します。

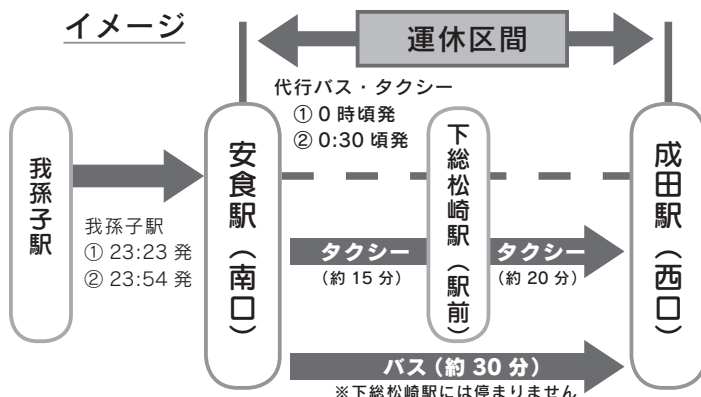
○発車時刻については、「JR時刻表4月号」などにも掲載します。

○バス・タクシーによる代行輸送は道路事情により遅れる場合がありますので、ご了承ください。

○列車運休区間において、有効な乗車券・定期券・回数券などでバス・タクシーによる代行輸送をご利用になれます。

問合せ
JR千葉支社代表電話
☎043・284・6833
(平日9時～17時)

イメージ



安心のJA葬祭



虹のホール印西

印西市
大森3546-9

JA虹の友 会員募集中

割引特典

- 虹のホール印西 使用料無料
- 供花・供物の割引
- 仏壇・仏具の割引
- 新盆棚の割引
- その他

組合員・準組合員
の皆さまへもしもの時や、事前相談等
いつでもご連絡ください

JA西印旗

年中無休
24時間
受付対応JA葬儀式場の
虹のホール印西をはじめ
公営斎場や
自宅・寺院でのご葬儀も
真心こめて
お手伝いいたします

☎0476-48-2208

教育長が新たに任命されました



前葉山幸雄教育長の退任により、先月の3月定例議会において議会の同意を得て、藤ヶ崎功氏が任命されました。藤ヶ崎氏は3月31日まで、栄町立安食小学校校長として栄町の子どもたちのためにご尽力されました。

任期は、前教育長残任期間の4月1日～平成32年3月31日までの2年間となります。

問合せ 教育委員会教育総務課
☎ 33 - 7716

千葉交通バスが 成田病院を経由

4月1日より、千葉交通が運行するJR成田駅西口から竜角寺台車庫行きのバス2便が、成田病院経由になりました。

①成田病院11時28分発

竜角寺台車庫11時40分着

②成田病院12時49分発

竜角寺台車庫13時1分着

問合せ 千葉交通(株)

乗合バス課

☎ 24・3331

(平日9時～17時30分)

健康 在宅訪問歯科診療

寝たきりなどで、歯科医院に行けずお困りな方は、歯科医師がご自宅に往診します。町内在住で寝たきりなどの理由で通院が困難な方

内容 入れ歯、むし歯の治療、口腔ケアなど

治療費 自己負担

※保険診療適用

※往診費用は無料

問合せ 健康介護課

健康推進班⑤番窓口
☎ 33・7708

福祉タクシー券の 申請受付を開始

町では高齢者世代や障がいのある方が、実りのある生活を送れるよう、タクシー利用額の助成を行っています。

対象者

高齢者の場合

①40歳以上で介護保険の要介護認定を受けている方

②65歳以上でひとり暮らしの方

障がいのある場合

③療育手帳(A)、(A)1、(A)2、A1、A2を所持している方

④身体障害者手帳2級以上(視覚・下肢・体幹機能障害は3級以上。また、腎臓機能障害で人工透析を受けている4級以上)を所持している方

⑤身体障害者手帳所持者で

①に該当の方

助成額 利用料金の半額

※限度額1,000円

申請に必要なもの

○印鑑(すべての方)

○①は介護保険証

○③、④は各手帳など

問合せ 福祉・子ども課
福祉総務班⑥番窓口
☎ 33・7707

各種証明書のコンビニ交付が始まります まずはマイナンバーカードの発行を！

7月2日(月)から全国のコンビニエンスストアなどで住民票の写しと、印鑑登録証明書が取得できるようになります。

コンビニ交付を利用する際はマイナンバーカードが必要になります。マイナンバーカードは申請してから受け取るまで約1か月かかりますので、この機会に作ってみてはいかがでしょうか。

コンビニ交付サービスの 内容

●利用できる方

栄町に住民登録がある方で、マイナンバーカード(利用者証明書の4桁の暗証番号が設定されているもの)をお持ちの方

●取得できる証明書と交付手数料

①住民票の写し

1通300円

②印鑑登録証明書

1通300円

※住民票の写しにマイナンバーは記載されません。

※住民課窓口で印鑑登録証明書を取得する際は印鑑登録証が必要です。

●利用できる店舗

セブンイレブン

ファミリーマート

ミニストップ

サークルKサンクス

セーブオン

ローソンなど

※全国のマルチコピー機が設置されている店舗で利用できます。

●利用できる時間

6時30分から23時まで

※その他詳細は今後、広報さがえや行政回覧などでお知らせいたします。

問合せ 住民課戸籍住民班

①番窓口
☎ 33・7704



くらし 住宅用省エネルギー設備等の設置費補助金

住宅用省エネルギー設備などを設置する方に対して、設置費用の一部を補助します。

対象者

- ① 既築・新築住宅に、未使用の住宅用省エネルギー設備などを設置する方
- ※太陽光発電システムを設置する場合は、一定の条件が必要です。詳しくは設置前にお問い合わせください。
- ② 店舗との共用住宅の場合は、居住面積が延面積の2分の1以上である方
- ③ 設置した住宅に居住し、

その住宅の所在地を住所とする方

- ④ 町税を滞納（分納誓約も含む。）していない方

受付 4月10日(火)から

申込み

申請書に必要書類を添えて環境課まで提出してください。

なお、申請は設備設置の契約締結後かつ工事着工前であることが条件です。

問合せ

環境課 保全・資源班③番窓口

■ 33-7710

※詳しくは町ホームページをご覧ください。

対象設備と補助金額

設備の種類	補助金額
①太陽光発電システム	1kw 当たり 20,000 円 上限額 90,000 円 ※最大出力 4.5kw まで
②家庭用燃料電池システム	80,000 円
③定置用リチウムイオン蓄電システム	100,000 円
④太陽熱利用システム	50,000 円

くらし 合併処理浄化槽の設置費補助金

合併処理浄化槽を設置する方に対して、設置費用の一部を補助します。

交付条件

- ① 印旛地域振興事務所に合併処理浄化槽設置の届出をして審査を済ませている、または建築確認の申請をし、確認済証を受けていること。

対象者

町内の下水道認可区域以外の専用住宅において、既存単独処理浄化槽またはくみ取り便槽に換えて合併処理浄化槽を設置しようとする方。

- ② 町税を滞納（分納誓約も含む。）していないこと。
- ③ 工事着工前の申請であること。

申込み 4月13日(金)より
問合せ 環境課

保全・資源班③番窓口

■ 33-7710

※対象区域や補助金の額などについては、お問い合わせください。
※補助金予算額の範囲を超えた時点で受付を終了します。

くらし 土地・家屋価格等縦覧帳簿の縦覧と固定資産課税台帳（名寄帳）の閲覧

平成30年度の縦覧と閲覧期間は左表のとおりです。

問合せ

税務課資産税班 ■ 33-7703

区 分	縦 覧	閲 覧
目 的	町内に土地・家屋を所有する方が、町内のほかの土地・家屋の価格を確認し、自己所有の土地・家屋の評価が適正かを判断するための制度です。	固定資産課税台帳（名寄帳）に登録された事項について、納税義務者・借地借家人の方が、課税内容について確認するための制度です。
期 間	4月2日(月)～5月31日(木) 8時30分～17時15分 ※土・日曜日・祝日を除く。	通年（4月2日から） 8時30分～17時15分 ※土・日曜日・祝日および年末年始を除く。
対象者	①納税者（免税点未満の方は除く） ②納税者と同居の親族 ③納税管理人 ④納税者から委任を受けた方（委任状が必要）	①所有者・納税義務者 ②納税管理人 ③借地借家人（賃貸借契約書が必要） ④所有者の委任を受けた代理人（委任状が必要）
内 容	①土地の価格等縦覧帳簿（所在、地番、地目、地積、価格） ②家屋価格等縦覧帳簿（所在、家屋番号、種類、構造、床面積、価格）	固定資産課税台帳（名寄帳） ※本人資産に関する部分のみ
必要書類	本人を確認できるもの（マイナンバーカード、運転免許証、保険証、納税通知書、委任状など）	本人を確認できるもの（マイナンバーカード、運転免許証、保険証、納税通知書、委任状など）
手数料	無料	無料（6月1日以降は有料）

くらし

4月6日(金)～15日(日)
春の全国交通安全運動

よくみせて

ちいさなきみの

おおきなて

春の全国交通安全運動
キャンペーン

入学シーズンを迎え、入園・入学間もない子どもたちが初めての学校に通い始めます。横断歩道の渡り方などについて、ご家庭でも一度確認されてみてはいかがでしょうか。

また、車を運転される方は、子どもの不意な行動に注意をし、周囲の安全に配慮した運転を心がけましょう。

横断歩道の渡り方

- ①前方の信号が青のとき。
- ②右をみて、左をみて、もう一度右をみます。
- ③車がこないことを確認し、手を挙げて渡ります。

栄町さくらまつり会場
で、8日(日)13時から成田警察署管内の交通安全キャンペーンを実施します。

白バイやパトカーの展示、栄中学校吹奏楽部の演奏や交通安全グッズの配布などが行われますので、ぜひご来場ください。

その他のイベントスケジュールについては、13ページをご覧ください。

問合せ 総務課行政班

☎95・1111

防災
第67回利根川水系連合・総合水防演習を開催

利根川沿線の関東1都6県で開催されている、利根川水系連合・総合水防演習が栄町を会場に実施されます。当日は見学者を対象とした水防体験ができます。なお、プログラムなどの詳細は、5月号をご覧ください。

日時 5月19日(土) 9時～
会場 栄町出津地先利根川河川敷(栄町消防署付近)
問合せ 消防防災課 ☎95・8980

くらし

こんなときには国民年金加入の手続きを

次に該当する方は、国民年金の加入の手続きを行ってください。手続きを忘れると、年金未加入期間となり受け取る年金額が減ってしまいます。

- 60歳になる前に会社などを退職したとき
- 厚生年金や共済組合などに加入している夫(妻)の扶養からはずれたとき
- 手続きに必要なもの
窓口に来られる方のマイナンバーカードや運転免許証
- 年金手帳
- 会社などが発行する資格喪失証明書・退職証明書・雇用保険被保険者離職票のいずれか

平成30年度の保険料は
月額16,340円

月々の保険料は、日本年金機構から毎年4月上旬に送られてくる納付書により納期限(翌月の末日)までに納めます。お支払は、金融機関またはコンビニエンスストアとなっています。役場での納付はできません。

くらし

献血にご協力を

日時 4月20日(金)
10時～11時45分
13時～16時まで

会場

役場1階第2会議室

対象 18歳～64歳まで

※60歳以降に献血の経験がある方は69歳まで可

主催 栄町

問合せ

福祉・子ども課

福祉総務班⑥番窓口

☎33・7707

くらし

国民健康保険(国保)の届け出は確実に!

次の場合は、町への届け出が必要となります。

1. 退職などにより、職場の健康保険から国民健康保険に切り替えをする場合

必要書類

- 会社などが発行する資格喪失証明書
- 届出人のマイナンバーカードや運転免許証

※60歳未満で国民年金に加入する必要がある場合は年金手帳も持参

必要書類

- 会社などが発行する資格喪失証明書
- 届出人のマイナンバーカードや運転免許証

※60歳未満で国民年金に加入する必要がある場合は年金手帳も持参

必要書類

- 会社などが発行する資格喪失証明書
- 届出人のマイナンバーカードや運転免許証

※60歳未満で国民年金に加入する必要がある場合は年金手帳も持参

必要書類

- 会社などが発行する資格喪失証明書
- 届出人のマイナンバーカードや運転免許証

※60歳未満で国民年金に加入する必要がある場合は年金手帳も持参

2. 就職などにより職場の健康保険に加入する(国民健康保険に加入する)

国民健康保険をやめる場合

必要書類

- 国民健康保険証(返却)
- 社会保険の保険証がそれに類する証明書

※切り替える家族分含む

届出人のマイナンバーカードや運転免許証

なお、社会保険の加入日からは、国民健康保険の保険証を使用できませんのでご注意ください。

問合せ

国民年金班②番窓口

☎33・7706

収益的収支（水をお届けするための予算）

収入面のうち給水収益では、2.1% 増で大口需要者の使用料の増加を見込んでいます。補助金などでは、32.7% 増を見込み、収入全体では 1% の増を見込んでいます。

支出では、委託料の増加により維持管理費が増加となっています。また、減価償却費の減少や支払利息の減少などありますが、支出全体では 1.1% の増を見込んでいます。

内 訳		平成 30 年度 (A)	平成 29 年度 (B)	増減 (C)	増減比 (C/B)
総 収 益	給水収益	4 億 8,922 万 1 千円	4 億 7,935 万 3 千円	986 万 8 千円	2.1%
	補助金等	461 万 1 千円	347 万 6 千円	113 万 5 千円	32.7%
	長期前受金戻入	5,568 万 1 千円	5,897 万 5 千円	-329 万 4 千円	-5.6%
	その他	600 万 2 千円	816 万 9 千円	-216 万 7 千円	-26.5%
	計	5 億 5,551 万 5 千円	5 億 4,997 万 3 千円	554 万 2 千円	1.0%
総 費 用	人件費	3,880 万 7 千円	4,034 万 9 千円	-154 万 2 千円	-3.8%
	事務費	168 万 2 千円	169 万 9 千円	-1 万 7 千円	-1.0%
	修繕費	2,027 万 3 千円	1,558 万 5 千円	468 万 8 千円	30.1%
	受水費	4,573 万 5 千円	4,573 万 5 千円	0 円	0.0%
	その他	1 億 9,774 万 3 千円	1 億 7,601 万 2 千円	2,173 万 1 千円	12.3%
	小計	3 億 424 万円	2 億 7,938 万円	2,486 万円	8.9%
	減価償却費	1 億 6,495 万 6 千円	1 億 8,245 万 5 千円	-1,749 万 9 千円	-9.6%
	資産減耗費	278 万 7 千円	42 万 7 千円	235 万 6 千円	551.8%
	支払利息	1,881 万 5 千円	2,117 万 3 千円	-235 万 8 千円	-11.1%
	その他	1,330 万 1 千円	1,541 万 5 千円	-221 万 4 千円	-13.7%
	計	5 億 409 万 5 千円	4 億 9,885 万円	524 万 5 千円	1.1%
収支差引		5,142 万円	5,112 万 3 千円	29 万 7 千円	0.6%

資本的収支（水道施設をつくるための予算）

収入では、新規申込者を前年度と同じ 15 件を予定しています。また、前新田地区の排水管布設工事の工事負担金を見込んでいます。支出では、前年度に引き続き安食台の排水管布設工事、施設では前新田浄水場の薬品注入機更新工事、酒直配水場配水ポンプ更新工事などを予定しています。施設の老朽化に伴い更新に係る費用が徐々に増加傾向にあり、建設改良費が、前年度と比べ 11.6% 増となり、収支では 157,673 千円の不足が見込まれます。不足分については、内部留保資金などにより補てんします。

内 訳		平成 30 年度 (A)	平成 29 年度 (B)	増減 (C)	増減比 (C/B)
資本的 収入	企業債	1 千円	1 千円	0 円	100.0%
	出資金	333 万 4 千円	1 千円	333 万 3 千円	333,300.0%
	その他	709 万 2 千円	336 万 4 千円	372 万 8 千円	110.8%
	計	1,042 万 7 千円	336 万 6 千円	706 万 1 円	209.8%
資本的 支出	建設改良費	7,726 万 2 千円	6,926 万円	800 万 2 千円	11.6%
	企業債償還金	8,853 万 8 千円	8,495 万 5 千円	358 万 3 千円	4.2%
	長期借入金償還金	230 万円	230 万円	0 円	0.0%
	計	1 億 6,810 万円	1 億 5,651 万 5 千円	1,158 万 5 千円	7.4%
収支差引		-1 億 5,767 万 3 千円	-1 億 5,314 万 9 千円	-452 万 4 千円	3.0%

問合せ

長門川水道企業団業務係

☎ 33-7718

平成30年度の 長門川水道企業団水道事業会計予算

水まわりでこまったら ますお電話を!!



- ★水まわりのトラブル
排水つまり、トイレつまり、水漏れ
- ★リフォーム
システムキッチン、ユニットバス、床暖房
- ★器具の取替・修理
蛇口、流し台、洗面台、便器、給湯器

※をベースに住まいの快適を考える ※まわりのリフォーム店

リフォームスタジオ **オオイシ**

印旛郡栄町請方1019.3

携帯 090-3406-2805 ☎ 0476-95-1840

住宅・店舗 新築

耐震改修

水回り改修

明治 25 年・地元栄町で創業、四代 125 年

高野内建設(株)

栄町安食2481-15 ☎ 95-0217

<http://www.takanouchi-kensetu.jp>

Panasonic
リフォームClub

Panasonic リフォームClub

印西市小林 2523-1 ☎ 97-0800

h.t@takanouchi-kensetu.jp

募集

職員などの募集、イベントなどの参加、相談事業の告知など

栄町国際観光ボランティアガイド登録者募集



栄町に海外から訪れるお客さまに地域の魅力を伝えていただけるボランティアの方を募集します。

申込み 随時

※4月13日(金)までに登録された方を対象に、4月26日(木)に説明会を実施します。
応募方法や詳細は、ホームページまたは、産業課窓口で配布する募集要項をご覧ください。

問合せ 産業課産業振興班

☎ 33・7713

日々雇用職員の募集【生涯学習課】

業務内容

水と緑の運動広場野球場および多目的広場の除草作業

採用人数 1名

雇用要件

乗用草刈機を運転できる方

雇用期間

5月1日～11月30日

勤務形態 火～日曜日のうち週1日

※ふれあいプラザさかえ休館日を除く

勤務時間 9時～16時

勤務場所 生涯学習課

報酬額 時給870円

※通勤手当別途支給

選考方法 書類選考の上、面接試験により決定

面接日 別途通知

申込み 4月15日(日)までに履歴書を提出

問合せ 生涯学習課スポーツ振興班

☎ 95・1112

放課後ふれあい教室
講師・見守りサポーター募集

子どもたちの安心・安全な居場所づくりと様々な体験や学習の場を提供する「放課後ふれあい教室」で、自分の特技などを子ども達に教えてくださる講師と活動をサポートしてくれる方を募集します。

勤務日時

毎月第2、第4木曜日
放課後14時30分～17時

勤務場所

安食台小学校体育館

報酬額

規定額

※役割によって報酬額が異なります。詳しくは、お問い合わせください。

問合せ 生涯学習課

社会教育班

☎ 95・1112

TOTO水彩工房 成田日赤前店

成田市飯田町177-25 ☎0120-37-9519



*器具の交換修理やリフォーム、お困り事を解決致します。

*ご家族や環境に合った、快適・安心・エコな住まいをご提案します！

*住宅のご相談やご不満、お気軽にお問い合わせ下さい。



水まわりのコンビニ



有限会社 桜井管商店
栄町北434
TEL:0476-95-1919
http://951919.jp

地域密着リフォーム工事店 困ったを解決

KAORI♡heart

エクササイズ&ストレッチスタジオ

尿漏れ 女性特有の悩み 肩こり腰痛 姿勢改善
簡単なエクササイズやストレッチで改善できます

体験レッスン ￥3,240

(当日ご入会頂くと体験レッスン¥1,620 円に)

★業務拡張につきインストラクター募集中!!★

(ジャンル問わず！詳細はお問い合わせください)

☎0476-77-8371

●メールは 24 時間受付中♪

レッスン中など電話に出られないときがあります

s.kaori.4.25@gmail.com

(受付時間) 火～土曜日 10時～18時 ●栄町龍角寺 33 旧酒直小学校 3-3 教室



安食りんどうホール

「あんしんの会」会員募集中

※会員様は初回入会金¥5,000のみ

(プラン内容、式場使用料等様々なサービスが受けられます)

【霊安室完備】

※ご自宅にご安置できない等、当ホールでお預かりする事が出来ます
ホール葬のみならず 公営斎場葬・寺院葬・自宅葬 承ります

住所 印旛郡栄町安食3784-1 (栄中学校下)

電話 0476-95-4444

24時間受付中

広報さかえに

広告を掲載しませんか

1回 5,150円

縦…5.5cm 横…9cm

(他にも3つの大きさを用意しています)

申込みは毎月1日。翌月の広報紙に掲載されます

申込み・問合せ 役場3階 企画政策課 企画広報班 電話 33-7773(直通)



ふるさと情報

このコーナーは、今まで載せていた出来事だけではなく、自然や人物・動物など様々な「ふるさとさかえ」の情報をスペースの許す限り掲載していきます。
皆さんからの情報提供もお待ちしております。

数え百歳 ご長寿 おめでとうございます

今年で数え百歳を迎える皆さんに、町長からお祝いの記念品が贈呈されました。
皆さん、これからも健康にお過ごしください。



遠藤 博子さん
(竜角寺台)
大正8年1月17日生



中里 静子さん
(安食台)
大正8年2月23日生



廣井 信二さん
(安食台)
大正8年2月28日生



關崎 智恵子さん
(安食台)
大正8年4月9日生



上原 壽子さん
(四箇)
大正8年6月9日生



佐藤 千ヨさん
(安食台)
大正8年6月27日生



石崎 キクさん
(安食台)
大正8年12月3日生



篠原 和さん
(安食)
大正8年12月12日生

元気に凧があがったよ！ ～ドラム自然楽校～



2月25日、ドラム自然楽校の最終回として、親子で凧作り&凧あげ体験を行いました。

思い思いの絵を描いた凧が、空高く力強く舞い上がる様子に子どもたちは夢中になっていました。

閉校式では、修了証の授与で名前を呼ばれ元気に返事をする子どもたちの姿が輝いていました。

今年度も、学び豊かな自然体験プログラムとしてドラム自然楽校を行っていきます。

寒い冬を吹き飛ばした ～子どもスポーツ大会～



2月18日、冬季オリンピックで盛り上がっていた中、安食小学校体育館では、第1回子どもスポーツ大会が開催されました。青少年相談員とスポーツ推進委員の共催で行われたこの大会では、町内小学生84名が安食小に集い、賑やかな声を響かせながら、ユニカールを楽しみました。

リズム縄跳びネタを青少年相談員が必死で再現し、会場の笑いを誘った開会宣言で始まり、オリンピックのカーリング選手さながらの頭脳戦をみせる高学年チームや、試合に負けてくやしがる低学年チーム、子どもたちの試合に熱い応援を送る保護者の方の姿がありました。



スポーツと健康

問合せ 生涯学習課
スポーツ振興班
☎ 95-1112

sports & health



～誰でも簡単！軽スポーツから始めよう～

スポーツは好きだけでも、なかなか体を動かす機会が少ないという方も多いと思います。日常生活の中でも、運動する機会はたくさん隠れています。時間や場所にとらわれず、気軽に行える運動としてライフスタイルに合わせて継続的に実践してみましょう。

〇〇ながら身体を動かそう！ part 2

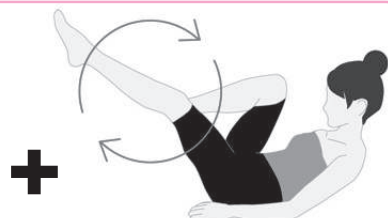
先月に引き続き、生活の中で時間をとられず気軽にできる『ながら運動』を紹介します。



最近運動不足だから
ぼくもやってみよう！

お風呂に入りながら自転車こぎ

- ①お風呂に入ったまま、上半身を後ろに倒し、お風呂の縁に腕をのせて体を安定させます。
 - ②自転車をこぐように、両足を交互に素早く回転させます。
- ※ 38 ～ 39 度のお湯で行いましょう



+

回数：10 秒 × 5 回

歩きながら大また速足歩き

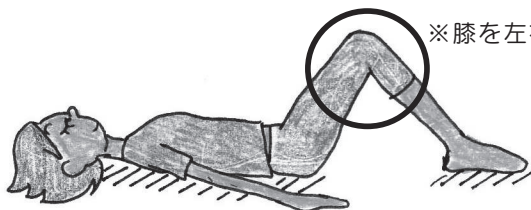


回数：10 分程度
※ 普通歩き 1 分・大また歩き 1 分を交互に
1 日 3 回

- ①肩の力を抜き、あごを軽く引き姿勢を正して歩きます。
- ②歩幅を広くとり地面を力強く蹴りだし、かかとから着地します。大また歩きの歩幅の目安は、普通歩きで 5 歩の距離を 3 歩程度で歩きます。最初は大またでしっかり歩き慣れたら速度を上げます。

横になりながらストレッチ

- ①仰向けになり、両手を真横に広げ両ひざを立てます。
- ②両ひざを揃えたまま右側にひねり、その時顔は反対側に向けます。左右交互に行い肩を床から浮かないようにします。



※ 膝を左右にひねる

回数：左右各 30 秒 × 2 回

軽スポーツ教室

毎月第 2 土曜日の午前に、小学校の体育館などで、ショートテニスやフラパール（ワンバウンドバレー）などの軽スポーツ教室を行います。

町から委嘱されているスポーツ推進委員の方々の指導により、基礎練習からゲーム形式まで楽しく体を動かすことができます。

何か運動を始めたいと思っている方、気軽に参加してみませんか？

日 時	4月14日(土) 9時30分～11時30分 受付…9時～
会 場	安食台小学校体育館
内 容	ショートテニス、フラパール
対象者	小学生以上
参加費	無料
持ち物	上履き、タオル、飲み物など
申込み	当日現地にて



防ごう！大人の風しん

～胎児に危険が迫ってます！～

風しんは子どもの病気と思われがちですが、近年では、子どもより大人の間で風しんの感染が広がっています。そうした中で最も心配されているのが、妊娠中の女性への感染です。妊娠中…特に妊娠 20 週ごろまでの女性が風しんにかかると、母体を通じて胎児がウイルスに感染し、生まれてくる赤ちゃんに障害（先天性風しん症候群）が生じる場合もあります。



- 耳が聞こえにくい
- 目が見えにくい
- 生まれつき心臓に病気がある
- 精神や身体の発達が遅い など



風疹とは…？

風しんウイルスによって起こる感染症で、「三日はしか」と呼ばれることがあります。くしゃみや咳などで飛び散った唾などによって飛沫感染し、通常 2～3 週間の潜伏期間の後に、発熱や発疹、首や後頭部のリンパ節の腫れ、関節の痛みなどの症状がみられます。一般的にその症状は軽く、数日の経過で回復しますが、まれに高熱が続いたり、急性脳炎などの合併症を生じて入院が必要になったりするケースもあります。

風しんになったことがない方は予防接種を受けよう！

風しんウイルスの感染力は、インフルエンザの 2～4 倍と言われており、予防接種を受けることが最も重要な予防方法です。

風しんにかかったことがなく、風しんの予防接種を受けたこともない人は、予防接種を受けましょう。

◎抗体検査で確認

風しんにかかったかどうかや、予防接種を受けたことがあるかあいまいな場合は、抗体検査を受けて、風しんの免疫があるかどうか調べることもできます。

免疫のない世代は要注意！

制度改正などにより集団予防接種を実施していない時期があり、風しんの免疫がない人が多い世代があります。

- ①定期接種の機会がなかった 39 歳以上の男性
- ②接種率の低かった 28 歳以上 39 歳未満の人

◎無料で抗体検査が受けられる場合も

妊娠を希望する女性は、風しんの抗体検査を無料で受けることができます場合があります。

詳しくは、千葉県のホームページをご確認ください。

- ①千葉県ホームページを検索
- ②トップページのページ内検索に『風しん抗体検査』と入力・実行
- ③検索結果『風しん抗体検査』をクリック

風しんを予防するのは家族の協力が必要！

妊娠中の女性は予防接種を受けることができません。

妊婦さんに風しんをうつさないために、夫や同居家族など周囲の方も予防接種を検討しましょう。

また、子どもの予防接種も大事です。お子さんのいる家庭では、1 歳児と小学校入学前 1 年間に行う「麻しん・風しん（MR）」の定期予防接種を忘れずに受けて、風しんを予防しましょう。



●幼児健診

問合せ 福祉・子ども課子育て包括支援センター ☎ 37-7185

健診名	月日	会場	受付	対象者	内容
2歳児歯科健康診査	4月19日(木)	ふれあいプラザさかえ 3階大会議室	9:30 ～ 9:45	平成 28 年 3 月・4 月 生まれの子	歯科診察／身体測定／保健・栄養・ 歯科相談
3歳児健康診査	4月12日(木)			平成 26 年 11・12 月生まれの子	医師診察／歯科診察／尿検査／身体 測定／保健・栄養・歯科相談

●教室・相談

問合せ 健康介護課健康推進班⑤番窓口 ☎ 33-7708

はみがきレッスン（予約制）	4月3日(火)	ふれあいプラザさかえ 悠遊亭	① 10:30 ～ ② 11:00 ～ ③ 11:30 ～	町民の方 (全年齢対象)	お口の健康状態に関して、相談 することができます
---------------	---------	-------------------	-------------------------------------	-----------------	-----------------------------

開館時間 / 9時～12時
13時～15時30分

今月の休館日

2日(月)
4日(水)～12日(木)
16日(月)・23日(月)
30日(月)

子育て情報・交流館

アップR

TEL FAX 85-1152



アップRは、子育て中の方が、
情報を交換したり、子育ての悩みを話したりなど、
親子で楽しく過ごせる施設です。

すこやかタイム

初めての方、大歓迎！身長・体重の計測や相談はもちろん仲間づくりもお手伝いします。

日時 4月3日(水)
10時～15時

身体測定：10時～11時30分
健康相談：10時30分～11時30分
※健康相談受付は11時まで
会場 ふれあいプラザさかえ
悠遊亭

のびのび広場

日時 4月20日(金)
10時～15時
会場 ふれあいプラザさかえ
悠遊亭

子育て支援センター
「さくらんぼ」安食保
育園内 80・1885

○ホップステップさくらんぼ

1・2歳児のお友だちとその保護者を対象にした時間です。子どもたちの発達や成長に合わせた、ふれあいやあそび、ママたちの情報交換など楽しみましょう。

日時 4月11日(水)
11時30分～12時
内容 カレンダー作り

○プチさくらんぼ

妊婦の方や0歳児とその保護者を対象にした交流の場です。

日時 4月18日(水)
11時30分～12時

○ニコニコタイム

未就園児対象にふれあい遊びなどをします。

日時 4月26日(木)
11時30分～12時

内容 こいのぼり製作
○公園で遊ぼう

※来月5月2日に予定しています。

ミッキールーム

酒直幼稚園
95・4333

今月はあります。

わんぱくクラブ

ながと幼稚園
95・0751

今月はあります。

アップRは4月13日(金)から、

キッズランドへ移転します

この移転準備のため、4日(水)～12日(木)まで休室とさせていただきますので、ご理解をお願いいたします。

施設は変わっても、今までと同様に乳幼児の保護者の交流や子育て情報提供・相談・助言などを行っていきます。

※4月13日(金)オープニングセレモニーについては、P12をご覧ください。



今月の龍夢っ子

たてばやし さら
館林 咲来 ちゃん (平成28年11月生まれ)



今でも忘れられない出来事は、ミルクに加える湯の量を間違えとんでもない粉っぽいミルクを飲ませてしまい、本当に娘には申し訳なく思っています。へたっぴママですが、娘を授かり今まで知らなかった物事、場所、そして人と出会うことができ、「こんな世界があったんだ」と感動すると共に、娘の日々の小さな成長は家族に大きな喜びと元気を与えてくれます。

☆さらちゃんのママに聞いてみました!!

Q 寝かしつけの必殺技は?

A ちょっとした運動をさせています。まずは、ボール遊び、次に布団の上で起き上がりこぼしのように遊び、最後は全身をこちょこちょとくすぐります。娘は大喜びですが、体が温まりだんだんと眠くなります。



栄町吹奏楽団ドラムウィンド アンサンブル第2回定期演奏会



栄町を中心に活動している吹奏楽団の演奏会です。

小さなお子様からご年配の方までお楽しみいただけます。

日 時 4月15日(日)

開場…13時 開演…13時30分

場 所 ふれあいプラザさかえ文化ホール

入場料 無料

内 容 ラデツキー行進曲、シンフォニックダンスNo.3、魔女の宅急便コレクション ほか

後 援 栄町・栄町教育委員会

問合せ ドラムウィンドアンサンブル事務局
山田 ☎ 95-6672

ほっとサロン

“障がい”に関して、同じ立場の方々が日頃困っていることや障がいのある子どもの将来のことについて、お茶を飲みながら話ししてみませんか。

日 時 4月18日(木)

10時～11時30分

会 場 ふれあいプラザさかえ2階学習情報室

対象者 障がい当事者または家族の方など

費 用 無料

問合せ 福祉・子ども課⑥番窓口
☎ 33-7707



就労相談（要予約）

ちば北総地域若者サポートステーションの就労相談

日 時 4月19日(木)

13時～17時

会 場 ふれあいプラザさかえ2階会議室(1)

対 象 15歳以上40歳未満の自立（就労）に悩みを抱えている若者またはその家族

申込み ちば北総地域若者サポートステーション ☎ 24-7880

エアポートマーケット 空 市

豪華賞品が当たる抽選会も！



日 時 4月22日(日) 10時～3時
会 場 成田空港第2旅客ターミナルビル前中央広場

内 容 空港周辺市町村の特産品・農産物の販売、無料ゲームコーナー「子ども横丁」、航空会社による各種体験コーナー、空港見学ツアー など

詳しくは「空市」で検索

※21日(土)は、同会場にて千葉県商工会主催により県内40の商工会、地域の特産品が販売されます。

問合せ 空市実行委員会事務局
☎ 34-6393

国土交通省からの 重要なお知らせ



タカタ製エアバッグリコール未改修車は、平成30年5月から車検が通らなくなります。

未改修車は、早急にリコール作業を受けてください。

措置対象かどうかについては、下記のホームページで確認することができます。

エアバッグリコール特設ホームページ『タカタ製エアバッグに関するお知らせ』で検索
(http://www.mlit.go.jp/jidosha/carinfo/rci/recallinfo_000.html)

問合せ 国土交通省

タカタ専用ダイヤル

☎ 03-5539-0452

あなたのペット写真大募集



見てるだけで癒やされる～そんなペットの画像を、町ホームページに掲載しませんか？

詳しくは、トップページ右側の『わが家のペット』をクリックしてください。

問合せ 企画政策課 ☎ 33-7773

千葉県動物愛護センター 動物愛護事業



1. 犬のしつけ方教室 基礎講座

※飼い犬は同伴できません

日 時 4月5日(木)、5月8日(火)
6月7日(木)

各日 10時～12時

受付 9時30分～10時

受講料 無料

定 員 20組（先着順）

申込み 事前予約制

2. 犬のしつけ方教室 実技講座

※事前予約制・飼い犬と同伴

日 時 5月12日(土)、6月9日(土)

各日 13時～15時

受付 12時30分～13時

受講料 3,000円（税別）

定 員 3組以上10組まで

申込み 事前予約制

問合せ 千葉県動物保護管理協会
☎ 043-214-7814

※実技講座は千葉県動物保護管理協会が開催します。

3. パピークラス

※生後6か月位までの飼犬と同伴
職員から子犬の飼い方しつけ方を学び模範的な飼い主を目指します。

開催日 問合せ後に調整

受講料 無料

申込み 事前予約制

4. 一般譲渡会

愛護センターの成犬・成猫を譲渡します。譲渡の条件についてはホームページなどで事前にご確認ください。

日 時 4月12日(木)、4月28日(土)

5月10日(木)、5月24日(木)

6月9日(土)、6月28日(木)

各日 10時～12時

受付 9時～9時30分

参加費 無料

申込み 予約不要

※直接受付時間にお越しください。

5. 飼い主さがしの会

犬猫の欲しい方、あげたい飼い主さんとの出会いの場です。

日 時 4月7日(土)、5月12日(土)

6月2日(土)

各日 10時～11時30分

（欲しい方は受付9時～9時30分）

（あげたい方は受付9時30分～10時）

※受付時間に遅れると参加できません。

申込み 事前予約制

参加費 無料

問合せ 千葉県動物愛護センター
☎ 93-5711

（8時30分～17時15分）

生涯学習情報

TEL 95-1112

【開館時間】9時～21時
図書室は17時までふれあいプラザさかえ
4月の休館日
2日(月)・9日(月)・16日(月)
23日(月)・30日(月)いきいき塾さかえ
パソコン教室(ワード編)

日 時 4月15日(日)
9時～12時

会 場 ふれあいプラザさかえ
1階会議室(2)

内 容 文字入力、イラストを使った文書作成など

※パソコンの持込み可

講 師 丸山 幸一 氏

定 員 先着9名

費 用 1,000円

申込み 4月13日(金)まで

文化ホールで
ピアノを演奏してみませんか

世界三大ピアノに数えられる「スタインウェイ」と「ベーゼンドルファー」を文化ホールのステージで弾き比べてみませんか。



日 時 4月19日(木)～22日(日)
各日とも9時～19時

会 場 ふれあいプラザさかえ
文化ホール

対象者 ピアノ演奏経験者

定 員 各日先着10組
(演奏者は2名まで)

参加費 1,000円/1時間
(当日徴収)

申込み 4月1日(日)～4月15日(日)
までにふれあいプラザさかえ窓
口または、お電話でお申し込み
ください。(各日とも1時間単位
の申込み)

注意事項

- ①中学生以下は、保護者同伴です。
- ②営利目的の申し込みはお断りします。
- ③客席は利用できません。

絵本の読み聞かせ会

日 時 4月21日(土)
14時～14時30分

※4月から開始時間が変わります

会 場 ふれあいプラザさかえ
2階和室

対象者 幼児から小学校低学年の児童



女性のためのテニス教室

日 時 4月24日(火)
11時～15時

※雨天中止

会 場 水と緑の運動広場
テニスコート

参加費 無料

持ち物 テニスラケット(硬式)

申込み 当日、現地に

指 導 栄町硬式テニス専門部

栄町硬式テニス
第54回チーム対抗ダブルス大会

日 時 5月20日(日)、27日(日)
8時30分～

※予備日6月3日(日)

会 場 水と緑の運動広場
テニスコート

種 目 ミックスダブルス(1チ
ーム3ペア)によるチーム対抗戦
(男女各4名まで登録可能)

参加費 1チーム 5,000円

申込み 4月29日(日・祝)15
時までにふれあいプラザさかえ
窓口へ

※詳細は栄町硬式テニス専門部ホ
ームページでご確認ください

主 催 栄町硬式テニス専門部

さかえオープンゴルフ大会



日 時 5月30日(水)
受付…8時～

会 場 成田ヒルズカントリークラ
ブ(龍角寺1236-3)

参加費 3,000円(賞品・パーティ
代含む)

※当日徴収します

プレー費 12,290円(税込み・キャ
ディ付き)

※食事代・売店代は別

定 員 先着80名

※個人・団体での申込みが可能です
(町内外問わず)

※各地区のコンペとのダブルコンペ
としての申込みも可能です

競技方法 新ペリア方式

申込み 4月29日(日)までにファッ
クスまたはメールで、生涯学習
課スポーツ振興班へお申込みく
ださい。

なお、申込書はふれあいプラザさ
かえ窓口または、町ホームペ
ージからダウンロードしてくださ
い。

主 催 栄町体育協会ゴルフ専門部

問合せ 生涯学習課スポーツ振興班

インフォメーション
お知らせ・募集など

よい歯の審査会

栄町の「よい歯の親子」「よい歯
の高齢者」と「歯に関する作文や標
語」を募集します。

参加者には栄町三師会から歯ブラ
ンをプレゼント!

たくさんのご応募をおまちしてお
ります。

【80歳以上の部】

80歳以上で、日常生活を健康に
すごしている方

【親子の部】

平成29年度3歳児健診を受けた
むし歯のなかった子どもと、その保
護者。

審査期間 4月20日(金)～

5月18日(金)

審査会場 協力歯科医院(町医)

申込み 5月14日(日)まで

※優秀な方を印旛郡市の大会へ推薦
させていただきます。

【作文・標語作品の部】

課 題 むし歯および歯周病の予防
に関するもの

対象者 小学生・中学生・一般
(在勤者含む)

作文規格 未発表の作品で、400
字詰原稿用紙5枚以内

標語規格 未発表の作品

応募方法 題名、住所、氏名、年齢、
性別、職業、電話番号を明記の
うえ、健康介護課までお持ちく
ださい。

申込み 5月18日(金)まで

問合せ 健康介護課健康推進班⑤
番窓口 ☎ 33-7708

千葉県立
房総の里
TEL 95-3333

今月の休館日
2 日(月)・9 日(月)
16 日(月)・23 日(月)

●さくらまつり

4 月 7 日(土)・8 日(日)
約 300 本の桜の下で、春や桜に関連する体験をお楽しみいただけます。大道芸や箏の演奏などの特別イベントをはじめ、ボランティアによるさくらガイドも行います。
※チラシや広告を持参の方は 1 枚で 2 名まで入場料 2 割引となります。

●お箸作り

4 月 5 日(木)・6 日(金)・17 日(火)・19 日(木)
鋸や鉋など、基本的な大工道具を使いながら木を削り、マイ箸を作ってみましょう。5 歳以上対象、小学 2 年生以下は引率者の補助が必要です。

●綿の種取り

4 月 15 日(日)・30 日(月)
綿繰り機を使って、綿の実から種を取ります。綿と種は持ち帰れます。5 歳以上対象、小学 4 年生以下は 1 人に 1 人の引率者が必要です。引率者は体験できません。

●畳のストラップ作り

4 月 14 日(土)・15 日(日)・17 日(火)・22 日(日)
畳表に、お好みの柄の縁を貼り付けて、畳のストラップを作ります。5 歳以上対象、小学 2 年生以下は引率者の補助が必要です。

●節句風

4 月 29 日(日)
上総地方で端午の節句に揚げられた伝統的な袖風を竹ひごを組み、紙を貼って作ります。当日 9 時 50 分締切。小学生以上対象、小学 3 年生以下は 1 人に 1 人の引率者が必要です。汚れても良い服装でお越しください。また、風に絵を描きたい方は図柄を考えてきてください。※マークの付いている体験は、事前にご予約が必要です。
※現在、6 月 30 日(土)までの体験の予約を受け付けています。平成 30 年度版「体験のしおり」も販売中です。

ドラムの里

栄町観光案内所 TEL 89-0376
成田ゆめ牧場
ファーマーズマーケット TEL 80-0010

今月の休館日
2 日(月)・9 日(月)
16 日(月)・23 日(月)

龍の市庭特別営業

定休日にあたる月曜日を春の行楽シーズンにあわせて特別営業します。

開催日

4 月 2 日(月)・9 日(月)・23 日(月)

営業時間

10 時～17 時

注意事項

隣接する「ゆめテラス」・「ゆめキッチン」はお休みです。

問合せ

成田ゆめ牧場
ファーマーズマーケット



先人たちの足跡

江戸時代の布鎌新田関係史料

「栄町古文書学習会から寄贈」

No. 223

生涯学習課文化財班

95・11112

近年、各地で地域の歴史を伝える記録史料（古文書など）が、インターネットのオークションサイトで散見されます。その原因を「所蔵者の代替わりや引越による紛失に加え、近年のお宝指向によるネットでの史料散逸も思わぬハードルになりそうだ。」と指摘しています。「福井新聞」（平成 30 年 1 月 8 日オンライン記事）

当町域でもかなり早い時期に流失したと思われる文書群が、古書店から出展された例が確認されています。

布鎌地区の事例としては、『千葉県史料 近世篇下総国下』（昭和 33 年 12 月 1 日）に掲載されている石井良助家（収集）文書の文政 10 年 11 月「取極議定書」（下総国印旛郡布鎌新田之内曾根新田）が挙げられます。

また、栄町史編さん委員会監修者としてご指導いただいた大谷貞夫氏の収集史料（大谷貞夫文庫）では、享和 2 年 3 月「御条目五人組帳」（下総国印旛郡布鎌新田上組）などが知られています。

この度、栄町古文書学習会（会長佐藤茂）から前述のインターネットのオ



栄町古文書学習会

ークションサイトで入手された大変貴重な史料について、ご提供いただきました。

この史料は、宝暦 13 年 3 月「宗門人別御改帳」（下総国印旛郡布鎌新田上組四ヶ村）で、当時上組の年番であった上曾根新田名主太兵衛他 11 名から幕府代官の遠藤兵右衛門役所へ提出した大部な簿冊です。

記載内容から 255 年前の戸数、人口が分かります。上曾根新田の家数は 8 軒、人数 44 人、太郎右衛門新田の家数は 30 軒、人数 155 人、西新田の家数は 28 軒、人数 179 人、南新田の家数は 35 軒、人数 187 人となっています。

なお、詳細については栄町古文書学習会例会での解説が俟たれます。

古文書は、唯一無二の存在で他に代わることでできない貴重な史料です。

どのような状態のものでも構いません。地域の歴史の手がかりとなるものです。ご提供、ご相談をお待ちしています。

（栄町史編さん委員会近世部会）

平成 30 年度社会福祉団体 助成金のお知らせ

地域で福祉活動を行なっている団体に対して、助成金を交付しています。

助成を希望する団体は、当会指定の申請書に必要事項をご記入のうえ、4月27日(金)までに申請してください。募集要領は、ホームページにてダウンロードしていただくか、社協窓口で配付しています。

※歳末たすけあい事業の助成申請受付は、10月頃に予定しています。

ボランティア保険

ボランティア活動中の事故やケガに対して補償する平成30年度ボランティア保険(有料)の加入受付を行います。期間は、手続き完了日の翌日から来年3月31日までとなります。

なお、栄町ボランティア・NPO連絡協議会に加入をしていただくと保険料は当協議会が負担します。

※自治会やPTA・高齢者クラブ・その他会員のみの活動は対象外となります。

ふれあい
知り合い
助け合い

栄町社会福祉協議会 (TEL) 95-1100

よせられた善意 (敬称略)

町へ (1/16 ~ 2/15 収納分)

○栄町ふるさと応援寄附金
合計 (480 名) 5,025,000 円

栄町社会福祉協議会へ
(2月受付分)

○一般寄附
匿名 (2 名) 12,000 円

消費力UP!!

消費生活相談

(産業課内 TEL 33-7713)

栄町消費生活相談員からの
ワンポイントアドバイス

栄町の消費者相談室でどんな事が 相談できるかご存知ですか

私たちは、さまざまな商品の購入や有料サービスの提供を受けて生活をしています。

そこで生じたトラブルの解決を支援しています。

住宅に関するトラブル…新築、リフォーム、給排水、屋根工事、外壁塗装工事、賃貸借 (賃貸の敷金返還)、床下換気扇工事、シロアリ工事、衛生設備など

原野商法詐欺…土地売買に関すること

衣類に関するトラブル…クリーニング、変色 (退色)、縮、組成材表示、洗濯表示など

食に関するトラブル…異物混入、食品表示 (偽装)、健康食品、数量不足、賞味期間、消費期限など

金融に関するトラブル…投資詐欺、オレオレ詐欺、保証金詐欺、未公開株詐欺、生命保険、損害保険など

自家用車に関するトラブル…早期故障、メーター巻き戻し、修復歴など

家庭用電気製品、健康器具などに関するトラブル

通信、運輸に関するトラブル…携帯電話、スマートフォン、光回線、引越しなど

教養、娯楽に関するトラブル…各種教室、スポーツ・健康教室、旅行関連など

保健福祉に関するトラブル…医療サービス、美容医療、建物清掃サービス、老人ホームなど

内職、副業に関するトラブル…チラシ配り内職、モニター内職など

■多岐にわたる契約トラブル解決のために斡旋、助言、専門機関への紹介をしています。お気軽にご相談ください。

ふれあいプラザさかえ

5 日 (木)・27 日 (金) 14 時 ~ 15 時 30 分

11 日 (木) 10 時 ~ 11 時 30 分

18 日 (木) 13 時 15 分 ~ 14 時 45 分

竜角寺台コミュニティホール

6 日 (金)・20 日 (金) 14 時 ~ 15 時 30 分

12 日 (木)・26 日 (木) 13 時 15 分 ~ 14 時 45 分

房総のむら

3 日 (木)・13 日 (金)・24 日 (木) 14 時 ~ 15 時 30 分

5 日 (木) 10 時 ~ 11 時 30 分

17 日 (木) 13 時 15 分 ~ 14 時 45 分

JA とれたて産直館栄店

5 日 (木)・11 日 (木)・26 日 (木) 14 時 ~ 16 時

※事件・事故の発生や気象条件などにより変更になる場合がございます。



今月の移動交番開設日

相談ごとなどがございましたら、お気軽にお越しください。

問合せ
成田警察署 42-27-0110
印西警察署 42-27-0110

April
2018

4 月

1	日	
2	月	ドラムの里・ふれブラ休館日 龍の市庭特別営業日【P.28】
3	火	はみがきレッスン【P.24】 すこやかタイム【P.25】
4	水	アップR休館（～12日）【P.25】
5	木	
6	金	春の全国交通安全運動（～15日）【P.19】
7	土	さくらまつり【P.13】
8	日	さくらまつり【P.13】
9	月	ドラムの里・ふれブラ休館日 龍の市庭特別営業日【P.28】
10	火	
11	水	ホップステップさくらんぼ【P.25】
12	木	3歳児健康診査【P.24】
13	金	キッズランドオープン【P.12】
14	土	軽スポーツ教室【P.23】
15	日	パソコン教室【P.27】
16	月	ドラムの里・ふれブラ休館日 龍の市庭特別営業日【P.28】
17	火	
18	水	プチさくらんぼ【P.25】
19	木	2歳児歯科健康診査【P.24】 文化ホールピアノ開放（～22日）【P.27】
20	金	献血【P.19】 のびのび広場【P.25】
21	土	絵本の読み聞かせ会【P.27】
22	日	栄町長選挙【P.7】 エアポートマーケット空市【P.26】
23	月	ドラムの里・ふれブラ休館日 龍の市庭特別営業日【P.28】
24	火	
25	水	
26	木	ニコニコタイム【P.25】 栄町国際観光ボランティアガイド 説明会【P.21】
27	金	
28	土	
29	日	【昭和の日】
30	月	【振替休日】 ふれブラ休館日

●各種相談 ※相談日・時間など、都合により変更する場合があります。

相談名	日 時	会 場	問合せ
人権・行政相談	2日(月) 13時30分～16時 (最終受付15時)	役場3階 第2会議室	総務課 ☎95-1111
心の相談 ほっとスペース	毎週火曜日 10時～14時	ふれあいプラザ さかえ2階 学習情報室	福祉・子ども課 ☎33-7707
デイクアクラブ (事前予約)	毎週金曜日 10時～14時	ふれあいプラザ さかえ2階 学習情報室	福祉・子ども課 ☎33-7707
ほっとサロン	4月18日(水) 10時～11時30分	ふれあいプラザ さかえ2階 学習情報室	福祉・子ども課 ☎33-7707
消費生活相談	10日(火)・17日(火)・24日(火) 9時30分～12時 13時～15時(最終受付)	役場4階 第5会議室	産業課 ☎33-7713
教育相談	毎週火・金曜日10時～15時 12日(木)実施・27日(金)休み	ふれあいプラザ さかえ2階	教育支援センター ☎80-1520
司法書士相談	11日(水) 18時～20時 (最終受付19時30分)	ふれあいプラザ さかえ2階 和室	社会福祉協議会 ☎95-1100
ふれあい相談 (心配ごと相談)	4日(水)・18日(水) 13時～16時	役場2階 社会福祉協議会	社会福祉協議会 ☎95-1100
法律相談 (事前予約)	26日(木) 13時30分～16時30分 予約／4月2日(月)～	役場2階 第4会議室	社会福祉協議会 ☎95-1100

●休日の救急・夜間診療

成田急病診療所☎27-1116（成田市保健福祉館敷地内）

診療科目	受 付 時 間
小児科・内科	月曜日～土曜日／19時～22時45分 日曜日・祝日／10時～16時45分、19時～22時45分 ※8月13日～15日、年末年始(12月29日～翌年1月3日)を含む。
外 科	日曜日・祝日／10時～16時45分 ※8月13日～15日、年末年始(12月29日～翌年1月3日)を含む。
歯 科	祝日・振替休日（ただし日曜日は除く）／10時～16時45分 ※8月13日～15日、年末年始(12月29日～翌年1月3日)を含む。

印旛市郡小児初期急病診療所☎043-485-3355（佐倉市健康管理センター内）

診療科目	受 付 時 間
小児科 (15歳以下)	月曜日～土曜日／19時～翌朝5時45分 日曜日・祝日／9時～16時45分、19時～翌朝5時45分 ※年末年始(12月29日～翌年1月3日)を含む。

近隣の主な救急病院

北総栄病院☎95-6811・成田赤十字病院☎22-2311・成田病院☎22-1500

日本医科大学千葉北総病院☎99-1111・成田富里徳洲会病院☎93-1001

印西総合病院☎33-3000

※診療時間・診療科目は、直接病院にお問い合わせください。

※成田赤十字病院小児救急（17時～23時）は、重患者・紹介患者のみの診療です。

声の広報
(CD)

栄町朗読奉仕会のご協力により、目の不自由な方に音声の「広報さかえ」をお届けしています。社会福祉協議会☎95-1100

要介護認定更新手続き

要介護認定の有効期限が
5月末日の方は、4月2日
月から申請ができます。
忘れずに更新申請をして
ください。
健康介護課☎33-7709

今月の納付

今月の納付はありません

土曜開庁

各種証明書を交付しています。
毎週土曜日
(祝日・年末年始を除く)
8時30分～17時15分
税務課☎33-7703
住民課☎33-7704

人口と世帯

人口	20,961人 (-37)
男	10,277人 (-10)
女	10,684人 (-27)
世帯数	8,943世帯 (-3)

3月1日現在（前月比）